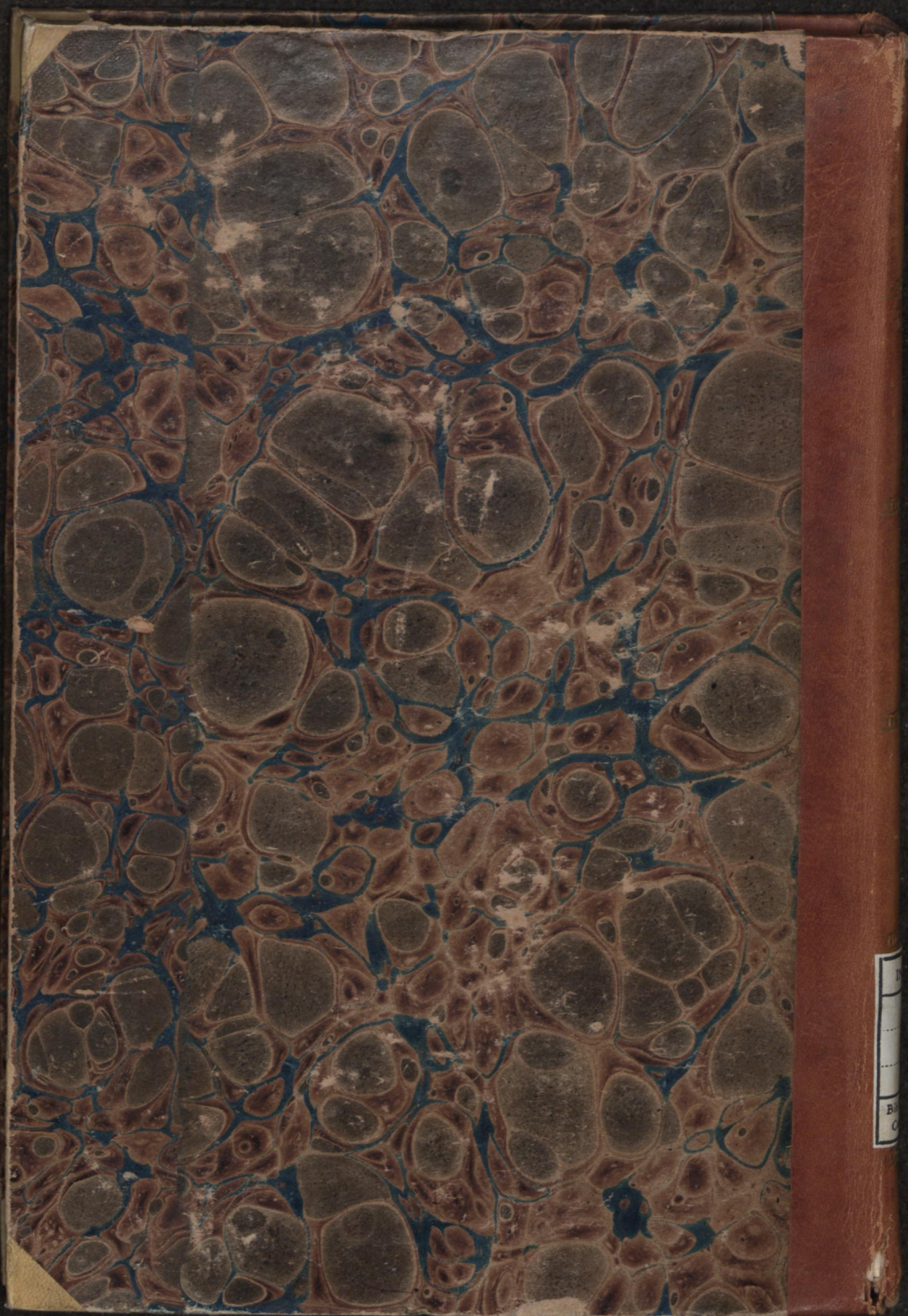
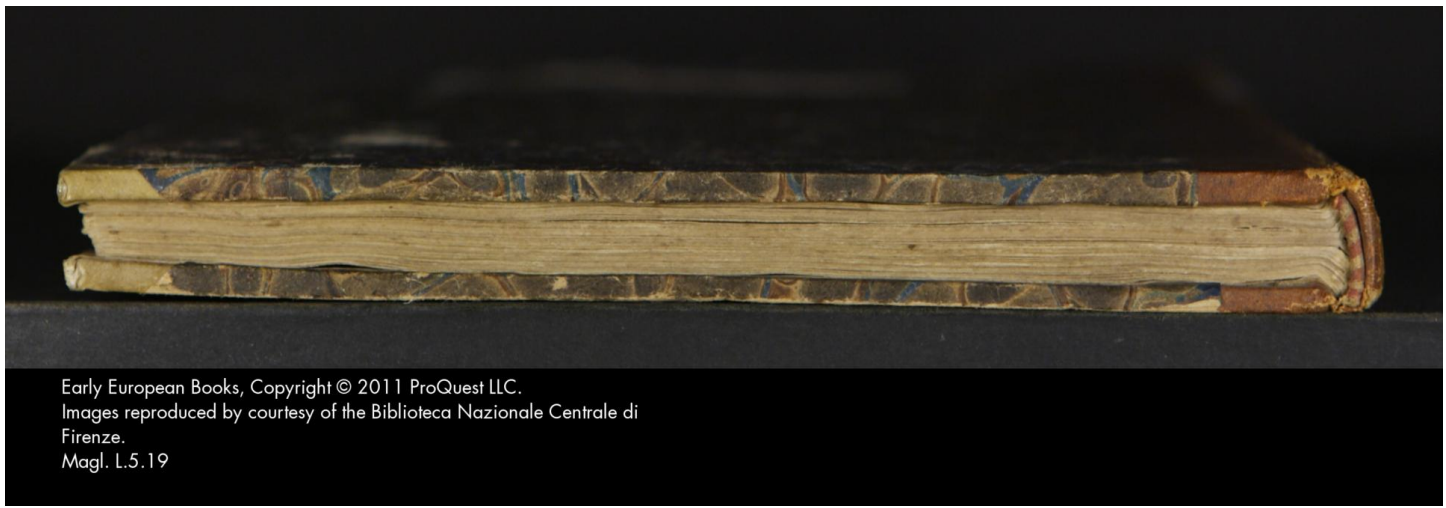




Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Biblioteca Nazionale Centrale di
Firenze.
Magl. L.5.19





Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Biblioteca Nazionale Centrale di
Firenze.
Magl. L.5.19



Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Biblioteca Nazionale Centrale di
Firenze.
Magl. L.5.19



Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Biblioteca Nazionale Centrale di
Firenze.
Magl. L.5.19

**Fabulae ex graeco in latinum per Laurentium
Vallam uirum clarissimum uersae.**

**Fabulae ex graeco in latinum per Laurentium
Abstemium uirum clarissimum uersae.**

**Ontinam sese posset spectare latinum
Nobis qui graeca tradidit ista prior.
Diceret is credas hinc graeca thalia ualeto
Cultius haec quoniam musa latina canit.**

Dōmīcus pallādīus soranus pollīōnī uadīo.

Sacerdoti uenerando. S. P. D.

Iam pridē tuo sermōi de Abstemiō frequentī litteratorum
confessu pollīo uenerandē non inuītus interfui. Quū mī-
nime prætēxtatis (ut ita dicā) laudibus homīnem celebra-
res adeoq; in arcem euasisti ut nemo sane (mea sententiā)
eum cumulātius laudare potuerit. Mox inde secedens diu
hæc omnia mecum animo uolutabam unde tāta conflue-
ret laudatiōis abūdantiā; unde tāta nō uulgaris obseruatio
emanaret; unde deniq; amicitia adeo perfectā exoriretur.
proculdubio nō aliunde mecū tandē collegi; q̄ ex præcla-
ræ eius uirtutis noīe pficisci; cui⁹ quidē uis magna & præ-
potens est. Quāobrem nō possum profecto non suspicere
ingeniū tuū amabile; tuūq; animū uirtutibus fultū diligē-
tius nō admirari; q̄ neq; ābitiōe neq; inuidia neq; aliquo alio
liuore deuicitur. Siquidē omnes quas meretur abstemiū
noster laudes nō transis silentio immo ad illas ipsas cumu-
lādas ob ei⁹ incredibilē eloquentiā singularēq; doctrinam
ultro accedis. idq; haud abre; quū pater omniū elegātiarū
atq; idē leporū omniū merito sit et habeat. Et ut hæc cla-
riora luce nō officiī gratia aut temere dicant. quotidie quo-
dāmodo aliq̄ ei⁹ laborū monumēta existere uidēus; quæ
undiq; pfecta uerborū cōcīnitate pspicacissimisq; sentētiis
scatēt. nā qd modo dicam de hoc apologorū libello nuper
imp̄sso. ī quo perspicua ac īsignis ei⁹ genii amœnitas non
absq; laude maxīma redundare uidet. Quare nō uereor;
ut is remisso cuiuscūq; aīmo pessū eat Abstemiōq; absit
inuidia uerbo omniū q̄ iucūdiſsimo detrahatur. Cui & te
& me ob tāti eius nominis celebritatem nulla unq; ī re de-
futuros esse liquido constabit. Vale.

196.
LAVRENTIVS ABSTEMIVS OCTAVIANO
VBALDINO COMITIMERCATELLI.S.P.D.

E Diturus hūc aplogox; libellū :quem
de numero fabularum hecatomythi/
um nuncupauī :multum diuque du/
bitauī Octauiane p̄iceps inclyte: tuo
ne eum nomini potissimū dedicarem.
Nā quom tuam in me non sine pluri/
mis beneficiis perspicerē beniuolen/
tiam non aliquid mearum uigiliarum tibi deuouere :igra/
tissimū hominis esse uidebatur. Rursus quom tuorum in
me officiorum numerum diuinasq; uirtutes tuas mecum
ipse reuoluerem :indignum tantis meritis: tantaq; sapien/
tia munusculum hoc esse cernebam: Hanc tandem du/
bitationem meam amouit humanitas et prudētia tua. qua
non tam res tibi dono datas :q̄ offerentium uoluntatem
soles inspicere. Addidit quoq; mihi animum Guidus ubal/
dus clarissimus dux: et princeps meus omni laude maiore
qui opusculum meum de non nullis locis obscuris supe/
riori āno ei dedicatum uultu ita placido & serena frōte su/
scepit: ut sperare merito possem: hoc tibi qualecunq; fore
non ingratum. Non mediocriter etiā me incitarunt Ge/
orgius Emus pro Venetis hic agens legatus: non solum
p̄ficia nobilitate: uerum etiam bonarum artium studiis
clarus :& Carolus Verardus Cæsenas Archidiaconus
Cæsenæ & Alexādrī pont. max. cubicularius :uīr omni
litterarum genere p̄stans: nec non Renatus Meliora/
tus & Robertus Vrsus arimīnenses iuris consulti clarissi/
mi: nec minus: quæ humanitatis uocant: studiis eruditi.

a ū

241
Hi enī: aliq; complures optimi harū rerū censores: quom
hunc libellū legissent: multis me uerbis sunt ad æditiōē
cohortati. Non putauī igit̃ tā humano principi hoc mu
nus i gratū futurum: quod tot eruditīs uiris ante placuisse
cognoueram. Accipe igitur hoc: qcquid est libelli ab Ab
stemio tuo: cuius mētem animūque si penitus posses in
spicere: in hac tenui re magnum munus tibi iudicares ob
latum. Ne quis autem inutilem & inanem hunc meū scri
bendi laborē existimaret: præfatiunculam quandā præ
ponendam censui: qua intelligeretur doctos etiā & cla
ros uiros in magnis rebus huiusmodi fabulis non uolup
tatis tantū: uerū etiā utilitatis gratia delectatos. Sedulo
dedimus operā ut seria potius q̃ iocos saperēt. unde ridicu
culas multas: quæ iter cōponēdū sese mihi offerebāt cō
sulto p̃teritū: q̃a nimis lasciuiæ & tantī p̃cipis grauitate mi
hi uidebantur indignæ. Non tamen ita agrestis esse uolui
quā eas aliqua urbanitate aspergerem: maxime ad p̃cī
pem scribens: quom principes curarum mole pressī sole
ant interdum recreādi animi gratia iocos appetere. Vale.

Eiusdem abstemii proemium.



Ogitātī mihi uaria scriptorum genera: qui
ut humanæ uitæ prodesent: cogitationes
suas litterarum mandauere memoriæ: qui
Apologos scripsere: non postremo loco di
gni esse uidentis. Non. n. modo mortalium
animos incredibili quadam afficiunt uoluptate: uerū etiā
ad res honestas utilesq; peragendas suis fabellis magis q̃
philosophi suis præceptis alliciunt. Nam ita in legentium

147.
animos quadam iocunditate penetrant: et quibusdam similitudinibus. quæ maxime ad commouendos animos ualent: quid uitandum faciendumque sit: ostendunt ut omnes etiam inuiti illis assentire cogantur. Sensus enim audiendi fastidiosissimus res etiam utiles honestasque haud facile admittit. nisi fuerint aliqua urbanitate conditæ. Testis quidam orator atheniensis. qui ad athenienses uerba faciens: quom eos minus attentos uideret: rogauit ut saltem fabulam audire dignarentur. Quo impetrato ceres inquit & Irundo & Anguilla simul iter facientes ad quendam fluuium peruenerunt. Irundo quidem superuolauit: Anguilla autem amnem tranauit. Quod quom dixisset obticuit: Interrogantibus autem illis quid ceres egisset. Vobis inquit dea uestra successit: qui: eas qui uobis utilia suadent: audire nolentes: tam attentis auribus confabulantes auditis. Quam uim apologi habeant ad animos commouendos: quom multis possem: tribus ero contentes exemplis ostendere. Samiis rectorem populi morti addicere uolentibus. Aesopus hac fabella dissuasit dicens. Vulpem quendam fluuium transeuntem in lacunam fuisse propulsam. Vnde quom exire non posset: tenaci lino retenta muscarum affligeratur aculeis. Quod Erinacius conspiciatus misericordia motus est: interrogauit que an uellet: ut ab ea muscas abigeret. At illa abnuuit dicens: hæc meo sanguine iam plenæ paruam mihi possunt inferre molestiam. Si autem has abegeris: aliæ familiæ superuenient: quæ quicquid mihi superest sanguinis exhaurient. Ita o uiri Samii uobis eueniet. Si enim hunc rectorem uestrum iam locupletem occideritis: alios eligatis necesse est: qui dum se opibus uolent implere: quicquid hic uobis reliquit: eripiet.

His uerbis moti Samii ab incæpto destiterunt. Hac ratione adductus Tiberius Cæsar diurnos magistratus dabat. Unde (ut refert iosephus) sub eo per uiginti annorum spatia per duos tantum præsides. Gratum scilicet & Pilatum est gubernata Iudæa. Non parcat populis regnum breue ut inquit Stadius. Himeræses; Phalaridæ agrigétinorū tyrānū ducē exercit⁹ sui eligere uolētes. Stefichor⁹ poeta hoc apologo deterruit. Equus dicens solus pascēbat in prato. Adueniente autem Ceruo & pascua corrumpente; consuluit hominem; qua posset illum arte punire; Cui homo; si fœnū inquit acceperis; et me armatum dorsum tuum ascendere permiseris; Quom huic cōsilio esset obsecutus; Ceruum quidem hominis auxilio uictor abegit. Sed non amplius hominem dorso; non frenum depulit ore; Ita inquit Stefichorus uiri himerenses uobis eueni & si phalaridem ducem efficietis. Hostes quidem uestros punietis; sed huic tyranno perpetuo seruietis. Quibus uerbis territi himeræses huiusmodi ducis eligēdi cōsiliū deposuere. Quom populus romanus ab senatu secessisset; q̄ tributum & militiam toleraret; nec ullo pacto reduci posset; nōne Agrippa Menenius eum hoc apologo reuocauit? Olīm inquit quiritēs humani artus uentrem ociosum & desidem intuentes ab eo discordarunt; nec amplius illi cibum ministrare decreuerunt. Sed quom ipsi quoq; alimēta illi denegādo; quæ per omnia membra deferuntur; deficerent; cum eo in gratiam redierunt. Eodem inquit modo Senatus et populus quasi uenter; & membra; alterum alterius auxilio indigent; & ut discordia intereunt; ita cōcordia ualēt. Qua fabula populus reuocatus cum senatu i gratiam rediit. Non immerito igitur nō solum Græci & latini poete

198
ut hesiodus & Horatius huiusmodi fabulas suis operibus
inseruerunt: uerumetiam maximus & celeberrimus philoso-
phus, ut Plato Aristoteles Plutarchus & multi alii eas plu-
rimum commendarunt: & ad institutionem moralis & ci-
uilis uitae non minimum facere arbitrati sunt. Quo circa
Omnibonus leonicenus & Laurentius Valla uiri aetatis
nostrae doctissimi paucos Aesopi apologos e Graeco in la-
tinum uertere sibi laudi: ceteris uero uoluptati et utilitati
fore non dubitarunt. Et iure quidem. Leguntur enim &
in doctissimorum uirorum manibus cotidie uersantur. Non
uideo igitur cur has componendo fabulas laude fraudari
debeam: quam ceteri latini ex translatione consecuti sunt
nisi adeo inuidi simus: ut latinis licere non putemus: quod
Graecis est cum summa omnium laude concessum.

a iiii

De mure in cista nato fabula pri.

M Vs i cista natus omnem fere ibi duxerat aetatem
nucibus pastus. quæ in ea seruari solebāt. Dum
autem circa oras cistæ ludens decidisset: quære-
retq; ascēsum: reperit epulas lautissime paratas. quas quū
gustare cœpisset: Quam stultus inquit hætenus fui: qui
in toto terrarum orbe nihil melius cistula mea esse crede-
bam. Ecce q̄ suauioribus hic uescor cibis. Hæc fabula in-
dicat: non ita patriam diligendā: si ignobilis sit: ut alia nō
adeamus loca. quom alibi beatiorese esse possimus.

De rustico impetrante: ut triticum absq; aristis na-
scentur. fabula .ii.

Mpetrauerat a cerere Rusticus quidam: ut triti-
cum absq; aristis nasceretur. ne metentium tri-
turantiumque manus læderet. quod ibi inaruit:
a minutis auibus depastum est. Tum Rusticus quam di-
gna inquit patior. qui parua commoditatis causa emolu-
menta q̄ maxima perdidit. Fabula indicat parua incommo-
da maiori utilitate pensanda.

De accipitre columbā insequente. fabula .iii

C Um accipiter columbam præcipiti insequeret
uolatu: uillam quandam ingressus a rustico cap-
tus est. quem blande: ut se dimitteret: obse-
crabat. Non enim te læsi dicens. Cui Rusticus nec hæc respō-
dit te læserat. Fabula indicat merito puniri: qui innocen-
tes lædere conantur.

De aranea & Irundine. fabula .iiii.

A Rranca i hirundinē excādescens: quæ muscas: q̄
suus ē cibus: capiebat: rætia in foribus: p̄ quas

uolare solebat: ut eam caperet: suspenderat. Irūdo uero
aduolās rhetia cum textrice per aera portabat. Tunc Ara-
nea in aere pendens: & se iam iam perituram intelligens:
Quā iustæ hæc patior dicebat: quæ minima uolatilia ma-
gno labore uix capiens credidi tam magnas aues posse cō-
prehendere: Hac admonemur fabula ne uiribus maiora
aggrediamur.

De rustico amnem transituro. .y.

Rusticus torrentem transiturus: qui forte imbribus
excreuerat: quærebat uadum. Et cū primū
eam fluminis partem tētaffet: quæ quietior pla-
cidiorq; uidebatur: reperit eam altiore q̄ animo erat opi-
natus. Rursus ibi breuiorē: tutioremq; adinuenit ubi ma-
iori aquarum strepitu fluuius decurrebat. Tunc secum
Quam tutius inquit clamoris aquis q̄ quietis & silentibus
uitam nostram credere possumus. Hac admonemur fa-
bula ut minus uerbosus & minaces q̄ quietos extimesca-
mus.

De columba & pica. .vi.

Columba interrogata a Pica: quid eam induceret
ut in eodem semper loco nidificaret: quom eius
pulli inde sibi semp suriperetur: simplicitas respō-
dit. Hæc indicat fabula factle eē uiros p̄bos sæpe decepi.

De cuculo & accipitre. .vit.

Risus ab accipitre Cuculus: q̄ quom sibi & cor-
pore par: & colore non absimilis esset: præagu-
stia animi potius uermibus terrenis q̄ suauibus
aliarum auium carnibus uescentur: uidit pau-
cis post diebus Accipitrem a rustico. cuius co-

150.
lumbas insectabatur: captum: ad metum cæterorum ex-
alta turre pendere. Cui cuculus. Quam melius tibi iquit
amice fuisset: uermes uenari q̄ aliæ aues impetere. Hæc
Fabula indicat eorum uitam tutiorem esse: & magis pro-
bandam: qui suis rebus sine periculo contenti sunt: q̄ illo-
rum: qui aliena appetentes adeūt magna uitæ discrimina.

*periculo
sui*

De Asino & Vitulo.

viii.

Asinus & Vitulus in eodem pascentes prato so-
nitu campanæ hostilem exercitū aduentare præ-
senferāt. Tum Vitulus fugiamus hīc o Sodalis
inquit ne hostes nos captiuos abducāt. Cui asinus fuge tu
inquit quē hostes occidere & esse cōsueuerunt. Asini nihil
interest: cui ubiq; eadem ferendi oneris est proposita con-
ditio. Hæc fabula seruos admonet ne dños magnopere
mutare formidēt: mō prioribus deteriores futuri nō sint.

*Serui
domini*

De Vulpe & mulierib⁹ Gallinā edētib⁹. ix.

Vlpes iuxta uillam quandam transiens cōspexit
cateruam mulierum plurimas gallinas opipare
assatas alto silentio comedentem: ad quas cōuer-
sa. Q uī clamores inquit: & canum latratus contra me es-
sent: si ego facerem quod uos facitis? Cui respōdens quæ-
dam: anus pessima animalium inquit: Nos quæ nostra
sunt: comedimus: tu uero aliena furaris. Hæc fabula nos
admonet: ne putemus nobis in aliena licere: quod propri-
is dominis licet.

*Aliena
Fures*

De Caponibus pinguibus & Macro. x.



Ir' quidam complures capones in eodem or-
nithoboscioco inclusos largo nutricauerat

cibo: qui pingues effecti sunt omnes præter unum. quem
ut macilentum irridebant fratres. Dominus nobiles ho-
spites lauto & sumptuoso accepturus cōuiuio iperat coco-
ut ex his iterimat; coquatq; quos pinguiores iuenerit. hoc
audientes corpulenti sese afflictabat dicentes. Quāto præ-
stitisset nos macilentos esse? Hæc fabula in pauperum so-
lumen conficta est; quorum uita tutior est q̃ diuitum.

*Diuites
et pauperes*

De Trabe & bobus eam trahentibus. xi.

T Rabs ulmea de bobus conquerebatur. dicēs. In-
grati ego multo tempore meis uos frōdibus alui.
Vos uero me nutricem uestram per saxa & lu-
tum trahitis. Cui boues gemitus suspīriaq; nostra: & sti-
mulus: quo pungimur te docere potest; qđ te trahamus
inuiti. Ignouit trabs. Hæc nos docet fabula: ne in eos ex-
candescamus: qui non sua sponte nos lædunt.

*Inimici
et offensores*

De arboribus pulchris & deformi. xii.

A Rbores complures in eodem creuerant loco p-
ceræ: rectæ: enodesque præter unam humilem
prauam: nodosamque. quam ut deformem pu-
sillamq; cæteræ ludibrio habere solitæ erant. Aedificatu-
rus domum loci dominus iubet omnes excidi: præter eā:
quæ breuitate & deformitate sua ædificium indecorū red-
ditura uidebatur. Cæteris excisis deformis hæc secum di-
cebat. De te non amplius quarar natura: q̃ me turpē ge-
nueris: quom formosis tam magna uideam imminere di-
scrimina. Hæc fabula nos admonet: ne doleamus nos na-
tos esse deformes: quū multis formositas sæpe nocuerit.

*Formositas
et deformitas*

De Cygno in morte canēte reprehēso a ciconia. xiii.

CYgnus moriens interrogabatur a Ciconia: cur in morte: quam cetera animalia adeo exhorrent multo suauiore q̄ in omni uita emitteret sonos: quom potius inestus esse deberet. Cui cygnus quia inq̄ neq; cibi quarendi cura amplius cruciabor: neq; aucupū laqueos extimescam. Fabula nos admonet: ne mortē formidemus. qua omnes uitæ præsentis miseræ præcidūtur.

De muliere uirum morientem flente; et patre eam consolante. xiiii.

Mulierem adhuc iuuenem: cuius uir animā agebat: consolabatur pater dicens. Ne te afflictes tantopere filia. Alium enim uirū tibi inueni isto longe formosiores: qui prioris desyderium facile mitigabit. At mulier doloris impatiens: ut quæ maritum ardenti amore prosequabatur: non modo uerba parētis nō admittebat: sed intempesti uam alterius mariti mentionē accusabat. At ubi maritū defunctum uidet iter lachrimas & luctus parentē interrogat: an adsit ibi iuuenis ille: quē sibi in uirū dare uelle se dixerat. Fabula idicat q̄ cito defūctorum maritorum amor ex uxorū animo excidere soleat.

De muliere amatoris discessum flente. xv.

Mulier impudica amatorē suū abeuntē. quē omnibus fere reb⁹ spoliauerat: multis lachrymis prosequē. Interrogāte aut eā uicina cur ita icōsolabiliter fleret? Nō discessū ei⁹ inq̄: sed palliū: q̄ ei reliquū fleo. Fabula idicat nō amatores: sed eorū bona a meretricib⁹ amari.

De musca: quæ quadrigis insidens puluerem se excitasse dicebat. xvi.

Quadrigæ i stadio currebāt: qbus musca insidebat Maximo aut puluere tū equinoꝝ pedū pulsu: tū

Mors

Mors

Mors

rotarum uoluntate exorto dicebat Musca. Quā magnā
uim pulueris excitauit. Hæc fabula ad eos spectat. qui quū
ignauī sunt: alienam tamen gloriā suis magnificis uerbis
in se transferre conantur. xvii.

De anguilla conquerente: q̄ magis q̄ serpens ifesta-
retur.

Anguilla interrogabat serpentem quare quom si-
miles esset atq; cognati: homines tamen se poti-
us q̄ illum insequeretur: Cui serpens quia rarus
inquit me lædit impune. Fabula indicat minus lædi solere
qui sese ulciscuntur.

De Asino Simia & Talpa.

xviii.

Conquerenti Asino: q̄ cornibus careret. Simiæ ue-
ro: q̄ cauda sibi deesset: tacete inquit Talpa: quū
me oculis captam esse uideatis. Hæc fabula ad
eos pertinet: qui nō sunt sua sorte contenti. qui si aliorum
infortunia considerarent: æquiori animo tollerarent sua.

De nautis sanctorū auxiliū īplorantibus. xix.

Nauta quidam ī mari subita & atra tēpestate de-
præhensus: ceteris eius lotiis diuersorum diuorū
auxiliū implorantibus nescitis inquit: quid pe-
tatis. Ante enim q̄ sancti isti ad deum pro nostra liberati-
one se conferant: hac īminentī procella obruemur. Ad de-
um igitur confugiendum censeo: qui absq; alterius admi-
niculo a tantis malis nos poterit liberare. Inuocato igitur
dei omnipotentis auxiliō: ilico procella cessauit. Fabula i-
dicat: ubi potentioris auxiliū haberi potest ad imbecilli-
ores non confugiendum.

De piscibus e sartagine in prunas desilientibus. xx.

Plures adhuc uiui i sartagine feruenti oleo coque-
batur. quorū unus fugiamus hic fr̄es. Igit̄ ne pe-
reamus. Tūc oēs pariter e sartagine exiliētes in
ardētes prunas deciderūt. Maiorī igit̄ dolore affecti dāna-
bāt cōsiliū: qđ ceperāt dicētes. Quāto atrociori nūc mor-
te perimus. Hęc nos admōet fabula: ut ita pntia uitemus
pericula: ne icidamus i grauiora. De quadrupedibus
societate aduersus aues cum piscibus ineuntibus. xxi.

Pericula

Quadrupes quū bellū sibi ab auibus esset indi-
ctū: cū piscibus foedus inierūt: ut eorū auxilio se
ab auū furore tuerētur. Quū aut̄ optata expe-
ctaret̄ auxilia: pisces negāt p̄ terrā ad eos accedere posse.
Hęc nos admonet fabula: ne eos nobis socios faciamus.
qui quum opus sit: nobis auxilio esse non possint.

Socii
Amphibii

Que legato auaro tubicines decipiēte. xxii.
Vidam avarus pro patria legatus in aliam urbē
profectus erat: cui tubicines presto affuerunt. ut
illius aures tubarum clangore: loculos autem suos pecu-
nia impleret. Quibus ille renunciari iubet: non esse nunc
locum cantibus: se in summo luctu et mœrore constitu-
to. matrem enim suam obiisse. tubicines autē spe frustra-
ti et mœsti abeunt. Amicus quidam legati audiēs luctum
ad eum uisendum consolandumque accedit. Interrogatq;
qđiu mater eius obiisset. Quadraginta iam anni sunt in-
quit. Tunc amicus intellecta legati strophā in risum ef-
fusus est. Hęc fabula ad auaros facit. qui omni arte stu-
dent conseruare pecuniam.

Tubicines

Auam

Virū: qui ad cardinalem nuper creatum gra-
tulandi gratia accessit. xxiii.
Ir qđā facit admodū & urbanus audiēs amicu

suum ad cardinalatus dignitatem assumptum: ad cū gra-
tulandi gratia accessit: qui honore tumidus amicum uete-
rem agnoscere dissimulans quisnā esset interrogabat. Cui
ille ut erat ad iocos promptus. Miseresco iquit tibi. ceteris-
que: qui ad huiusmodi honores perueniunt. Quam pri-
mum enim dignitates huiusmodi estis assecuti: uisum au-
ditumque: et ceteros sensus ita amittitis: ut pristinos ami-
cos ap̄liius nō cognoscatis. Hæc fabula eos notat: qui in al-
tū sublatis ueteres despiciunt amicitias.

De Iuuenē senis curuitatē irridente .xxiiii.

Vuenis quidam conspīcatus senem in arcus tē-
si similitudinē curuum: iterogauauit an sibi arcū
uellet uēdere. Cui ille. Ecquid iqt ē tibi opus eme-
re? Si enim ad meam perueneris atate: absq; pecunia ar-
cuni tibi natura concedet. Hæc fabula indicat minime ir-
ridēda uitia senilis atatis: q̄ nemo uiuēdo effugere potest.

De sene puellā in uxorem accipiente. .xxv.

Ir quidam imprudens exacto septuagesimo ui-
tæ anno puellā duxerat i uxorē. quom ad id tē-
pus in cælibatu permansisset. Cui quom debi-
tū soluere non posset: dicere solebat. Quā male uitā meā
disposui. Iuueni enim mihi uxor deerat: nunc autē senex
desū uxori. Hæc fabula innuit omnia suo tēpore pagēda.

De Aquila et pica

.xxvi.

Ica Aquilā rogabat: ut se inter suos familiares &
dōesticos accipet: quō id meret cū corporis pul-
critudie: tū ad mādāta pagēda liguæ uolubilitate: Cui Aq-
la hoc facerem respōdit: ni uererer: nequæ intra regiā fiūt
tua loquacitate cuncta efferres. Hæc fabula monet ligua-

dignitates

Amin

Socrates

Tempus

Eius

Loquaces
Genuij



et de pica

ces & garrulos domi non habendos.

De turdo amicitia cum irundine secunte. xxvii.



Loriabat turdus se amicitiam contraxisse cum irundine. Cui mater Stultus es fili inquit: si credis cum ea posse conuiuere: quum uterque uestrum diuersa soleat appetere loca. Tu enim frigidis: illa tepidis delectatur locis. Hac mouemur fabula: ne eos nobis faciamus amicos: quorum uita a nostra dissentit.

153.
Diffimiles
Amiq

De Rustico & mure.

xxviii.



Rusticus quidam erat admodum pauper: sed adeo factus ut ne calamitatis quod tempore natiui leporis obliuisceretur. Is quum uillam suam casu igne iniecto ita ardentem uideret: ut aliquo modo ignem extinguere posse diffideret: moestus spectabat incendium. Interim cernit murem quendam: qui uilla egressus periculum quocumque fugiebat. Oblitus damnorum Rusticus cucurrit: & murem corripuens illum in medium iecit incendium dicens. Ingratum animal tempore felicitatis mecum habitasti: nunc quia fortuna mutata est: uillam meam deseruisti. Fabula indicat eos non esse ueros amicos: qui arridente fortuna a latere tuo non discedunt: turbata autem precipiti abeunt cursu.

Ingratissimus
Amiq

De Heremita uirgine aegrotante. xxix.



Notum est a natura omni animantium generi: ut rei uenerae libidine incitentur. a qua si qui homines qui coruo albo rariores sunt: se abstinere uolunt: saepe in graues morbos incidere solent. Quidam igitur heremita ab ipsa praesentia ita titillationes carnis euicerat: ut usque ad quintum & uigesimalium aetatis annum uirgo permaneret. Quum autem in ea aetate grauissime aegrotare coepisset: medici nullum aliud salutis eius remedium se inuenire di-

Luxuria
Amiq

b

Esuorudo
Virtutes

Vita

Voluptas

Peruina

Smili

Uirum

Uirum

cebāt: nisi ut cū aliqua muliere coiret. Dīu heremita recu-
savit mori se potius uelle dicēs: q̄ uirginitatē rē tā praecla-
rā: & deo maxime gratā amittere. Assueti enim uirtutibus
ægre illas a se discedere patiunt. Victus tādē precibus &
cupiditate uitæ: qua nihil hominī sanæ mētis dulcius est:
adductæ sibi mulieris īfulus gremio placidū petiuit p mē-
bra soporē. Experrectus aut uehemēter angebatur: & tan-
tā uī lachrymarū effundebat: ut oēs: qui aderāt illius mi-
sererent. Quisq; igit eū solari: & ut bono animo eēt hor-
tari. quoniā deus clāmēntissimus pater ei ignoscet: q̄a nō
uoluptatis: sed recuperadæ sanitatis causa opus tale patraf-
set. At ego inquit istud nō fleo sed q̄ tāā dulcedinē citius
expertus nō sum. Hæc idicat fabulā humanā naturā adeo
peccatorū illecebris delectari: ut uitiōrum uoluptatē facile
uirtutū amaritudinī anteponant.

De diuite quodam & seruo.

xxx.



Ir erat diues seruū habēs tardī īgeniū: quē regem
stultorū solebat nūcupare. Ille his uerbis sapius
irritatus statuit hero par referre. Semel enī ī he-
rū cōuersus. Vtinā inquit rex stultorū essem. In toto enim
terrarū orbe nullū meo latius esset īperiū: & tu quoq; meo
subesses īperio. Fabula indicat omnia plena esse stultorū.

De uidua uirum petente.

xxxi.



Idua quædā diues a uicina petebat: ut maritū si-
bi reperiret. quē nō coitus grā: qui īgratus admo-
dū sibi erat: sed ne bona sua dilapidarent: exop-
rare se dicebat. Mulier sagax: & uiduæ uersutias intelligēs
se inquisiturā pollicetur. Paucis post diebus uiduā cōueni-
ens reperī inquit tibi uirū ex animi tui sentētia. Est enī uir
prudēs: & ad res gerēdas natus & genitalibus caret. quæ ti

159
bi cordi nō sūt. Cui uidua abi hīc iqt ī malā rē cū īsto ma-
rito tuo tā illepido. Et si enī coitus appetēs nō sū uolo tamē
hēat: qđ nos recōciliēt. si quāto cōperimus eē discodes.
Hāc fabula idīcat nullū matrimoniū. Felix si clauus defue-
rit qui uirū et mulierem arctissime cōstringit.

De canib⁹ urbanis uillaticū īseqntibus. xxxii.

Canes cōplures urbanī quēdā uillaticū prācipiti
īsequebāt cursu qđiū ille fugit. nec repugnā au-
sus ē. At ubi ad īsequentes conuersus substitit:
& dētes īpe quoq; ostēdere cōpīt: oēs pariter substitērūt.
nec aliqs urbanorū illi ppīquare audebat. Tūc īperator ex
ercitus: q forte ibi aderat: ad suos cōuersus milites. Cōmī-
litōes īquit hoc spectaculum nos admonet: ne fugiamus:
quū prāsentiora fugientibus q̄ repugnantibus uideamus
imminere pericula

De Anu dāmonem accusante. xxxiii.

Volūt hoēs ut plurimū: quō sua culpa aliquid sibi
acciderit aduersi ī fortunā uel ī dāmonē culpam
cōferre ut se crimine exuant: adeo oēs sibi indul-
gēt. Hoc dāmō āgre ferens: quū uideret anū quādā sole-
atā arborē ascēdētē: ex qua illā ruiturā: & ī se culpā colla-
turā prāuiderat: accitis testibus dixit. Videtē anum illam
absq; meo cōsilio arborem ascendentem: unde, eam casu-
rā eē pspicio. Estote mihi testes: me ei nō suasisse ut sole-
ata illuc ascēdere. Mox anus cecidit. Et quū īterrogaret:
cur soleata arborē ascēdisset: dāmō iqt me īpulit. tūc dā-
mō adductis testib⁹ pbauit id ab anu absq; suo factū eē
cōsilio. Fabula idīcat homīnes minime uenia dignos: qui
quom libere peccent: fortunam: uel dāmonem accusant.

De testudine & Ranis

xxxiiii.

b ii



Mammone

Fugit

Peratore
Perata

Liboru Arbi

Peratore

TEstudo cōspīcata ranas: quæ in eodē stagno pa-
scebantur: adeo leues agilesq; ut facile quolibet
prosilirēt & lōgissime saltarēt: naturā accusabat
q; se tardum animal. & maximo impeditum onere procre-
asset. ut nēq; facile se mouere posset. & magna assidue mo-
le premeretur. At ubi uidit ranas anguiū escā fieri: & cu-
iuscunque uel leuissimo ictui obnoxias: aliquātulū recre-
ata dicebat. Quāto melius est onus: quo ad oēs ictus mu-
nita sum ferre: q̄ tot mortis subire discrimina. Hæc fabu-
la indicat. ne ægre feramus dona naturæ: quæ maiori no-
bis com modo sape sunt. q̄ nos intelligere ualeamus.

De Gliribus quercū eruere uolentibus. xxxv.

Lires quercū arborem glādifera dētib; eruere
destinauerāt. quo paratiorē haberēt cibū ne ui-
ctus gratia totiēs ascēdere & descēdere cogerēt.
Sed quidā ex eis: qui ætate: et usu rerū: ac prudentia cæte-
ros longe anteibat: eos absteruit dicens. Si nutricem no-
stram nunc interficiemus quis futuris annis: nobis ac po-
steris nostris alimenta præbebit. Fabula hæc monet uirū
prudentem debere non modo præsentia intueri uerum
etiā futura longē prospicere.

De cane & hero.

xxxvi.

CAnē quidā hēns: quō magis ab illo diligeretur:
sempe eū suis pascebat manibus: ligatūq; solue-
bat. Ligari autē & uerberari iubebat a seruo: ut be-
neficia a se maleficia autem a seruo in illum uiderentur eē
collata. Aegre autē ferēs cāis se assidue ligari uerberarique
aufugit. et quū increparetur a dño ut ingratus: et tātoꝝ be-
neficiorum immemor. qui se fugisset. a quo semper dīle-
ctus: pastusq; fuisset: ligatus autem uerberatusq; nunquā

155
respōdit. Quōd seruus tuo iūssu facit: a te factum putō.
Hæc fabula indicat eos malefactores habendos: qui ma-
leficiorum causa fuere.

De auibus Scarabæos timentibus. xxxvii.

Magnus timor aues inceserat ne Scarabæi arcu
pilari eas occiderent. a quibus magnā pilæ uim
i sterquilinio summo labore fabricatā audierūt.

Tunc passer nolite iquit expauescere. Quo modo enī pi-
las in nos paera uolantes iacere poterunt. quū eas p terrā
magno molimine uix trahāt. Hæc fabula nos admōet: ne
hostiū opes extimescamus: qbus deesse uidemus īgeniū.

De Vrsō & apibus xxxviii.

Vrsus ictus ab ape tanta ira percitus est: ut aluea-
ria: i quibus apes melificauerāt: tota unguibus
discerperet. Tūc apes uniuersæ: quō domos su-
as diruī: cibaria auferri: filios necari uiderēt: facto impetu
aculeis ursum iuadētes: pene necauere. Qui ex earū mani-
bus uix elapsus secū dicebat. Quāto melius erat apīs unī-
us aculeū tolerare: q̄ tot i me hostes mea iracundia cōcita-
re. Hæc fabula innuit lōge melius interdū esse iniuriā unī-
us sustinere: q̄ dū unū punire uolumus: multos nobis inī-
micos comparare.

De aucupe & frīgilla. xxxix.

Auceps tetenderat uolucris ratiā: largāq; illis
in aera effuderat escam. pascentes tamen aues nō
capiebat. quia sibi uidebantur pauca: quibus pa-
stis: ac auolantibus: aliæ pastum adueniunt: quas quoq;
propter paucitatem capere neglexit. hoc per totum diem
ordine seruato: ac aliis aduenientibus: aliis abeuntibus: il-
lo semper maiorem prædam expectante: tandē ad uespe-

b iii

Causa
Maleficia

Ingenium
Opes

Inimici

rascere coepit. Tunc auceps amissa spe multas capiendi:
quum iā tēpus esset quiescendi: attrahens rætia unam tan-
tum fringuillā: quæ ifelix in area remanserat coepit. Hæc
fabula idicat. quī omnia comprehendere uolunt; sape pau-
ca uix capere posse. De Milite & equo xl.

Milles equum habēs optimū: emit aliū nequa-
quam illi bonitate parem. quem multo diligen-
tius q̄ priorem nutricabat. quod hic admirās di-
cebat priori. Cur me dominus q̄ te impensius curat? quū
tibi neq; pulchritudine; neq; robore; neq; uelocitate com-
parandus sim? Cui ille: Est hæc inquit hominū natura
ut semper in nouos hospites benigniores sint. Hæc fabu-
la indicat hominū amentiam: qui noua etiam si deteriora
sint: solent ueteribus antepondere. De Sue & Cane. xli.

Sus irridebat canem odorisequum qui domino
murmure & cauda adularetur a quo ad artem
aucupatoriam multis uerberibus auriumq;
uellicationibus fuerat instructus. Cui canis. Nescis iquit
isane nescias: quot non ex uerberibus illis sum cōsecutus.
Per ea enim suauissimis perdicum coturnicūq; carnibus
uescor. Hæc fabula nos monet: ne iniquo feramus animo
p̄ceptorū uerba: quæ multorū bonorū causa eē cōsueuer.

De Trabe Boum pigritiam increpante. xlii.

Trabs: quæ curru uehebatur: boues ut lentos in-
crepabat dicens. Currite pigri: onus enim leue
portatis. cui boues irrides nos respōderūt ignara
quæ te p̄ena m̄eat. Onus hoc nos cito deponemus. Tu-
um aut tu quoad p̄paris: sustinere cogeris. indoluit trabs.
nec āplius boues cōuiciis laceſſer̄ ausa ē. Hæc fabula quē
libet monet: ne aliorum isultet calamitatibus: quum ipse

156
possit maioribus subiacere. De carduele & puero. xliii.

Carduelis auis interrogata a puero: a quo i deliciis habita & suauibus & largis cibis nutrita fuerat: cur cauea egressa regredi nollet. ut meo iquit arbitratu: non me tuo pascere possim. Hæc fabula indicat uitæ libertatem cunctis deliciis anteponendam.

De Scurra & epō.

xliiii

Scurre quidam Kalendis Ianuari ad episcopum quendam diuitem quidē: sed auaræ accedens numisma aureum strenæ noie petiit. Antistes isaire hominem dixit quod crederet tantam pecuniam sibi in strenam dari. Tunc Scurra numum argenteum efflagitare coepit. Sed quum ille hunc quoque nimium sibi uideri diceret: aureum quadrantem: ut saltem sibi traderet: orabat. Sed quum ne hunc quoque posset ab episcopo extorquere. Reuerēde iquit pater saltem benedictione tua me per strenam imperti. Tunc episcopus flecte iquit genua filii. ut te benedicam. At ego iquit scurra benedictione istam tuam tam uilem nolo. Si enim numum aureum ualeret: eam mihi nunquam perfecto concederes. Hæc fabula contra eos episcopos & sacerdotes conficta est: qui diuitias & opes pluris faciunt: quam cuncta ecclesie sacra: atque myste.

De Vpupa indigne honorata.

xly.

Vuitata fere omnes aues ad Aquilæ nuptias indigne ferebant Vpupam ceteris præferri. quia corona insignis esset: & uersicoloribus penis ornata: quum se propter stercora & sordes solita esset uolutari. Hæc fabula stultitiam eorum arguit: qui hominibus honorandis potius uestium nitorem: præstantiamque formæ quam uirtutes moresque soleant attendere.

De sacerdote & piris.

xlyi.

Sacerdos quidam gulosus extra patriam ad nuptias proficiscens ad quas fuerat inuitatus: reperit i

b iiii

itinere pyrorū aceruū. quorū ne unū quidē attigit; quīs ma-
gna affectus fame. Quin potius ea ludibrio habens lotio
cōspersit. Indignabatur enī huiusmodi cibos sibi ī itinere
offerri qui ad lautas accedebat epulas. Sed quū in itinere
torrētē quēdā ita ībribus auctū offendisset; ut sine uitā pi-
culo eū transire nō posset domum redire constituit. Reuer-
tēs autē ieiunus tāta ē opprēssus fame ut nisi pyra illa: quæ
urina cōsperserat: comesset; quū aliud nō inueniret; extigue-
retur. Hæc fabula monet nihil esse contēnēdum; quum
nihil sit tā uile & abiectū: quod aliquādo usui eē nō possit

De Mulo & equo.

xlyii.

Mulus conspiciens equum aureo freno. ephippi-
isq; insignem & purpureis optum faleris rum-
pebatur inuidia; illum beatū reputans qui conti-
nue optimis uesceret cibis; & decoro amicitur ornatu. se
autē præ illo infelicē qui clitellis male dolatis opprēssus coti-
die maxima onera ferre cogeretur. At ubi uidit equū e pu-
gna redeūte multis affectum uulneribus præ illius calami-
tate se felicē appellabat; longe melius eē dicens cotidiano
labore durum uictū quæritare; & turpiter uestiri; q̄ post
optimos & delicatos cibos; & tātos ornatus; mortis adire
discrimina. Hæc fabula monet regibus & principibus mi-
nime inuidēdum quia diuitiis & opibus abundant; quū co-
rum uitam longe pluribus periculis q̄ pauperorum uide-
amus esse subiectam.

De porco & equo.

xlyiii.

Porcus conspiciens equū bellatorē; q̄ cataphract⁹ ad
pugnā p̄dibat: Stulte iqt quo p̄pas: ī pugna. n.
fortasse morieris. Cui equus. At tibi iter lutū sor-
desq; īpiguato; quīs nihil dignū laude gesseris. cultell⁹ adī

met uitam. mortem uero meam comitabitur gloria. Hæc
fabula innuit honestius esse rebus præclare gestis occum-
bere: quàm uitam turpiter actam protrahere.

De coriario emente pellem ursi a Venatore
nondum capti.

xliv.

Coriarius ad uenatorē accedēs emit ab eo pellem
Vrsi: pecuniāq; pro ea persoluit. Ille sibi in pntia
pellē ursi non eē; ceterū postridie uenatum pfe-
cturū: ursoq; intersecto pellē illius ei se daturū pollicet. Co-
riarius animi gratia cum uenatore in siluā profectus alius-
simam arborē ascendit ut inde Vrsi Venatorisq; certa-
men prospiceret. Venator itrepidus ad antrū: ubi Vrsus
latebat: profectus: imissis canibus: illū exire cōpulit. qui
euitato uenatoris ictu eū prostrauit humi. Tūc Venator
sciēs hāc ferā i cadauera non sœuire: āhelitu retēto se mor-
tuū simulabat. Vrsus naribus ad motū olfaciēs: quum il-
lum nec naso: nec ore spiratē deprehēderet: abscessit. Co-
riarius quū ferā abisse pspiceret: ac nihil āplius esse piculi
ex arbore se deducēs. & ad uenatorē: qui nondū surgere
audebat: accedēs illū ut surgeret monebat it̄rogauit de-
inde quid ad aurem ei Vrsus locutus esset. Cui uenator
monuit me iquit ne deinceps ursi pellē uendere uelī: nisi
eū pri⁹ cepim. Hæc fabula idicat incerta p certis nō hñda.

De heremita & Milite.

l.

Eremita quidā uir sanctissimæ uitæ milite hor-
tabatur. ut relicta sæculi militiā. quam absq; dei
offensa: & animæ discrimine pauci exercent: tā-
dem se corporis traderet quieti: & animæ consuleret salu-
ti. Cui miles faciā inquit quod mones pater. Eo enim uē-
rū est: ut hoc tempore milites neq; stipendia exigere uale-

Penne

ant. licet exigua sit neq; prædari possint. Fabula significat multos uitiis renūciare. quia illa ap̄ius exerceri nō possūt



De uiro & uxore bigamis.

li.

Ir qdā defuncta uxore: quā ualde dilexerat: duxit alterā & ip̄a uiduā. quæ assidue ei prioris mariti uirtutes: fortiaq; facinora obīciebat. Cui ut par referret: ip̄e quoq; defunctæ uxoris mores p̄batissimos pudicitiaq; ilignē referebat. Quadā autē die uiro irata pauperi elemosynā petēti partē caponis: quē in cœnam utriusq; coxerat: dedit dicens. Do tibi hoc p̄ aīa prioris uiri. Q d̄ audiēs maritus accersito pauperi reliquū caponis dedit dicens. Et ego quoq; do tibi hoc p̄ anima uxoris meæ defunctæ. Sic illi: dū alter alteri nocere cupiunt: quid cœnarēt nō habuerunt. Hæc fabula monet non esse contra eos pugnandum. qui se possunt optime uindicare.

elemosyna

pugnare

indictio

De Leone & Mure.

lii.



Eo laqueo captus ī silua: quū se ita irritum uideret ut nullis uiribus se īde posse explicare cōfideret murē rogauit: ut abroso laqueo eum liberaret: promittens: tātī beneficiū se nō immemorem futurum. Quod cū mus p̄mpte fecisset leonē rogauit: ut filiam eius sibi traderet ī uxorem. Nec abnuīt leo ut benefactori suo rem gratam faceret. Noua autem nupta ad uirum ueniens: quum eum non uideret casu illum pede pressit. taq; contriuit. Hæc indicat fabula matrimonia & cætera consortia improbanda. quæ ab ip̄aribus contrahuntur.

matrimoniu

uirtus

uirtus

uirtus

De Vlmo & Silere.

liii.



Lmus ī ripa fluminis nata Siler sibi proximum irridebat: ut debile & iualidum: quod ad omnē uel leuissimum undarum impetum flecteretur.

suam autē firmitatem & robur magnificis extollebat uer-
bis: q̄ multos annos assiduos annis impetus inconcussa
pertulerat. Semel autē maxima undarū uolentia Vlmus
perfracta trahebatur ab aquis. Cui Siler ridens iquit. Cur
me deseris uicina? Vbi est nunc fortitudo tua? Fabula si-
gnificat sapientiores esse: qui potentioribus secedunt: q̄
qui resistere uolētes turpiter superantur.

Potentior
Resistit
Pugnare

De cera duritiem appetente. liiii.

Cera ingemiscebat se mollem & cuiuscūq̄ leuissi-
mo ictu penetrabilem procreatā. Videns autem
lateres ex luto multo se molliori factos in tām
duritiā ignis calore peruenisse: ut multa perdurarent sa-
cula: se iecit in ignem ut eādē duritiē cōsequeretur? Sed
statim igne liquefacta consumpta est. Hāc admonemur
fabula: ne appetamus: quod est nobis a natura denegatū.

De Agricola militiam & mercaturam affectante.

Fabula ly.

Agricola quidam agre ferebat se assidue terram
uoluere nec ppetuis laboribus ad magnas diuiti-
as peruenire: quum nonnullos uideret milites:
qui raris praeliis ita rem auxerant: ut bene induti incederēt
& lautis epulis nutriti beatam agerent uitam. Venditis igitur
ouibus capris: ac bobus equos emit & arma & in mili-
tiam profectus est. ubi quum ab imperatore suo male pu-
gnatum esset: non solum quæ habebat perdidit: sed etiam
pluribus uulneribus affectus est. Quare damnata militia
mercaturam exercere statuit. ubi maius lucrum: & mi-
norem laborē esse existimabat. Prædiis igitur uenditis:
quū nauem mercibus impleuisset: nauigare cœperat. Sed

Natura
Disparat

quū in alto esset: tempestate subito cohorta: nauis submer-
sa est: & ipse cū cæteris: qui in ea erant ad unū omnes pe-
riere. Hæc fabula monet quēlibet debere sua arte esse cō-
tentum: quum ubiq; sit parata miseria.

De Asino & Scurra.

lvi.

Asinus indigne ferēs Scurrā quēdā honorari: &
pulchris uestibus amicitū. quia magnos uentris
ædebat sonos ad magistratus accessit: petēs ne se
minus q̄ Scurrā honorare uellēt. Et quū magistratus admi-
rantes eū interrogarēt: cur se ita honore dignum duceret:
iquit quia maiores q̄ Scurra crepitus uentris emitto: eosq;
absq; fetore. Hæc fabula eos arguit: qui i rebus leuissimis
suas pecunias profundūt.

De Amne suū fontē cōuiciis laceffente. lyii.

Amnis quidā suū cōuiciis fontē laceffebat: ut in-
ertē: q̄ immobilis staret: nec ullos hñet pīscēs: se
autē plurimū cōmēdabat: q̄ optimos crearet pi-
scēs: & pualles blando murmure serperet indigantus fōs
in amnē uelut i gratū undas repssit. Tūc ānis & pīscibus:
& dulci sono priuatus euauit. Hæc fabula eos notat: qui
bona: q̄ agūt sibi arrogāt: nō deo attribuūt a quo largo fōi-
te nra bona pcedūt. De uiro maligno & dæmōe. lyiii.

Malignus quō plurima perpetrasset scelera: &
sæpius captus: & carcere cōclusus arctissima &
puigili custodia teneretur: dæmonis auxiliū im-
plorabat. qui sæpe numero illi affuit: & e multis eū piculis
liberauit. Tādē itē: dephēso: & solitū auxiliū iplorati dæ-
mō magnū calceosq; ptusosq; fascē sup humeros hēns appa-
ruit dices. Amice apli? tibi auxilio eē nō possū. Tot enī lo-
ca p te liberādo hactēus pagraui: ut hos oēs calceos con-
triuerim. Nulla mihi superest pecunia: qua alios ualcam

159.
cōparare. Quare pereundū est tibi. Hæc admonet fabula
ne existimemus nostra semper impunita fore peccata.

De auibus plures reges eligere uolētibus. lix.



Ves consultabāt de pluribus regibus eligēdis.
quom Aquilla tantos uolucrum greges sola re-
gere non posset. fecissentq; uoto satis. nisi corni-
cis monitu a tali consilio destitissent. quæ quū causam ro-
garetur: cur non plures reges duceret eligendos: quia dif-
ficilius inquit pluresq; u nus saccus impletur. Hæc fabula
docet longe melius esse ab uno q̃ a multis principibus gu-
bernari.

De mulier: quæ p uiro se mori uellte dicebat. lx.



Atrona quædā admodum pudica: & uiri amā-
tissima ægre ferebat maritum aduersa ualitudi-
ne detineri. Lamentabatur: ingemiscebat: & ut
suum in uirum amorem testaretur: rogabat mortem: ut si
maritum sibi esset ereptura: se potius q̃ illum: uellet occi-
dere. Inter hæc uerba mortem cernit horribili aspectu ue-
nientem cuius timore perterrita: & iam sui uoti pœnisens
Non sum ego inquit quam petis. Iacet ibi in lecto: quem
occisura uenisti. Hæc fabula indicat neminem esse adeo
amantē amici: qui non malit sibi bene esse q̃ alteri.

De adolescente in funere matris canēte. lxi.



Ir quidam defunctam uxore quæ ad sepulchrū
efferebatur lachrymis & fletibus p̃sequebatur.
Filius uero eius canebat. qui quum a patre incre-
paretur: ut amens: & insanus: qui in matris funere canta-
ret: quum una secum mœstus esse: & flere deberet: inquit
Pater mi si sacerdotes ut canerēt conduxisti: cur mihi ira-
sceris gratis cōcinētis? Cui pater. Nō tuū inqt & sacerdotū

Penata

Punitio

Reges

Domini

Mors

Amor

Amin

Spd

*Couenire
Venus*

est idē officiū. Fabula indicat nō oīa omnibus eē decorat.

De uiro gelotypo: qui uxore dederat custodiendā. lxii.

Mulier
V Ir gelotypus: uxore quam parum pudice uiuere
compererat: cuiusdam amico: cui plurimū fidebat
dederat custodiendā: ingentē pollicit⁹ pecuniā: si
eam ita diligenter obseruaret: ut nullo modo coniugalem
uiolaret copulā. At ille: ubi aliquot dies expertus: custodi-
am hanc nimis difficilem: & ingeniū suū uersutia mulierī
uinci comperisset: ad maritum accedens dixit se amplius
nolle hanc tā duram gerere prouinciā: quandoquidem ne
Argus quidem: qui totus oculus fuit: mulierem in uitam
posset custodire. Addidit p̄terea si necesse sit: malle se an-
no integro saccum plenū pulicibus cotidie in pratū defer-
re: solutoq; sacco eos inter herbas pascere uespereq; facto
ad unū oēs domū reducere: q̄ una die ipudicam mulierē
seruare. Hęc fabula indicat nullos custodes esse ita dilige-
tes: qui impudicas mulieres ualeant custodire.

De uiro clysteria recusante.

lxiii.

Mulier
V Ir quidam natione germanus diues admodum
ægrotabat ad quē curandū plures accesserāt me-
dici: ad mel enī catuati cōuolāt muscæ q̄ iter cæ-
tera dicebāt opus eē clysteribus: si uellet cōualescere: qd̄
quū uir huiusmodi īsuetus medicīnæ audiret: furor p̄cit⁹
medicos domo eiici iubet dicēs: eos eē īsanos: q̄ quū caput
sibi doleret: podici uellēt mederi. Hęc fabula inuit oīa eti-
am salutaria īsuetis et inexptis asperta & ob futura uideri.

De Asino ægrotāte & lupis uisitātibus. lxiiii.

Asinus
A Sinus ægrotabat. famaue exierat: eum cito mo-
riturū. Ad eū igit̄ uiscendū quū lupi canesq; ue-
nissēt: peterētq; a filio. Quomō pater eius se ha-
beret. Ille per hostiū rimulam respondit. Melius q̄ uelletis.

Hæc indicat fabula: q̄ multi fingūt moleste ferre mortem
alior̄: quos tamē cupiūt celeriter interire.

Quod nuci asino & mulieri p̄sunt uerba. lxy.



Vlier quædā interrogabat nucē secus uia natam
quæ a p̄tereūte populo saxis impetebatur: Quare
esset ita amens: ut quo pluribus maioribusque
uerbe ribus cederet: eo plures p̄stantioresq; fructus pro
crearet. Cui iuglans es ne inqt puerbū imemor ita dicētis.

Nux asinus mulier simili sunt lege ligati.

Hæc tria nil recte faciunt: si uerba cessent. Hæc fabu
la innuit sæpe homines propriis iaculis se solere cōfodere.

De asino laborum finem non inueniente. lxyi.



Sinus hiberno tpe plurimū angebat: q̄ nimio af
ficere frigore: & duræ palear̄ h̄ret uictū. Quare
uernā tēperie & teneras herbas optabat. Sed quū
uer aduenisset: cogere q; a dño: q̄ figulus erat: argillam in
areā: & ligna ad fornacē: indeq; lateres: imbrices: regulas
ad diuersa loca deferre: p̄telus ueris: i quo tot labores tole
rabit: æstatē oib⁹ uotis expetebat: ut dñs messe ipedit⁹ eū
q̄scere pateret. Sed tūc quoq; quū messes in areā: & inde
triticū domū ferre cōpelleret: nec q̄ti loc⁹ sibi eēt: autūnū
saltē laborū finē fore spabat. Sed ubi ne tūc quoq; malor̄
terminū adesse cernebat: quū cotidie uinū poma ligna por
tāda eēt: rursus hyemis niues & glaciem efflagitabat: ut
tūc saltē aliq̄ sibi reges a tātis laborib⁹ cōcederet. Hæc fa
bula idicāt nulla esse præsētis uitæ tempora: quæ non p̄
petuis sint subiecta laboribus.

De mure: q̄ cū fele amicitia cōtrahere uolebat. lxyii.



Vres complures in cauo parietis commoran
tes contemplantur Felem: quæ in tabulato
capite demisso: & tristi uultu recumbebat;

160.
Mor
fines

Mulier
Offendit se

Vita pms
Laboris

*uultus
Credere
Opera
Habitus*

Tūc unus ex eis hoc animal inq̃t benignū admodū & mi-
te uidetur. Vultu enim ipso sanctimoniam quandā prae-
fert. Volo ipsum alloqui; & cum eo indissolubile necere
amicitiam. Quae quū dixisset; & propius accessisset. a Fe-
le captus & dilaceratus est. Tunc ceteri hanc uidentes se-
cum dicebant. Non est profecto nō est uultui temere cre-
dendū. Hæc fabula inuit nō ex uultu; sed ex operibus hoīes
iudicādos; cū sub ouilla pelle sæpe atroces lupi delitescāt.

De Asino qui hero ingrato seruiuerat. lxxiii.

*ingratū
Beneficio*

Asinus: q̃ uiro cuidā ingrato multos ānos inoffenso
pede seruiuerat; semel; ut fit dū sarcina p̃sus eēt
grauis; & salebrosa icederet uia sub onerē ceciderat
Tūc dñs iplacabilis multis eū uerberibus surgere cōpelle-
bat; pigrum animal & ignauum nūcupās. At ille miser i-
ter uerbera hæc secum dicebat. Infelix ego q̃ ingratū sor-
titus sum herum. Nam quis ei multo tempore sine offen-
sa seruiuerim; tamen non uult hoc unum delictū tot meis
pristinis beneficiis compēsare. Hæc fabula in eos cōficta
est; qui beneficiorum sibi collatorum imemores; et mini-
mā benefactoris sui in se offensā atroci pœna persecuūt.

De lupo suadete istrici; ut tela depōeret. lxxix.

*Iminiq
Prudentes*

Lupus esuriens in istricem intenderat animum;
quem tamen quia sagittis undiq; munitus erat;
inuadere non audebat. Excogitata autem eū per-
dēdi astutia; illi suadere cōpit; ne pacis tpe tātū tellorum
onus tergore portaret. quādoq̃dē ne aliū qdē sagittariū; ni-
si quum praeliū tēpus instaret; portarent. Cui Istrix aduer-
sus lupum inquit semper praeliandi tempus esse credendū
est. Hæc fabula inuit uirum sapientem oportere aduer-
sus inimicorum & hostium fraudes semper esse munitū.

De mure

De mure liberante Miluum. lxx.

Mvs cōspicatus Miluum laqueo aucupis impli-
citum: misertus est auis quīs sibi inimicæ. abro-
sisq; dente uinculis euolandi uia ei fecit. Miluus
tantū immemor beneficii ubi se solutū uidit: murē nil tale
suspiciantē corripiens unguibus & rostro lacerauit. Fabu-
la indicat malignos uiros huiusmodi gratias suis benefa-
ctoribus solere reprehendere.

De Cochlea petēte ab ioue ut suam domum secum
ferre posset. lxxi.

Quā Iuppiter ab exordio mundi singulis anima-
libus munera: quæ petiisset: largiret: Cochlea
ab eo petiit: ut domū suā posset circūferre. Inter
rogata a Ioue. Quare tale ab eo munus exposceret: quod
illi graue & molestū futurū erat. Malo inquit tam graue
onus perpetuo ferre quā quū mihi libuerit malū uicinū non
posse mutare. Fabula indicat malos uicinitatē oī incommodū

De Erinacio Viperā hospitē eiiciente. lxxii. (fugiedā.

Erinacius hyemē aduētare: præsentiens blāde ui-
perā rogauit: ut in propria illius cauerna aduer-
sus uim frigoris locū sibi cōcederet: quod quum
illa fecisset: Erinacius huc illuc se prouoluēs spinarū acu-
mine Viperā pungebat: & uehementi dolore torquebat.
Illa male secū actū uidēs: quādo Erinacius suscepit hospi-
tīo blādis eū uerbis: ut exiret orabat: quādoq; dē locus am-
bustus eēt angustus. Cui Erinacius exeat inquit: q; hic ma-
nere nō potest. Quare Viperā sētiēs sibi locū ibi nō esse:
illi cessit hospitio. Fabula indicat eos in consortia non ad-
mittendos: qui nos possunt eiicere. De lepore sese uul-
pi præsente ob pedum uelocitatem. lxxiii.

100
Epus sese dignum reputabat; qui Vulpi præferretur quoniam longe illā pedum pernīcitate superabat. Tunc Vulpes. At ego inquit ingenium sum sortita præstantius; quo sapius q̄ tu pernīcitate tua canes eludo. Hæc indicat fabula corporis uelocitatem & uires ab ingenio longe superari.

De sene ob impotentia libidinē carnis reliquēte. lxxiiii.

Ir quidā sanctitate præditus singulari senē quendam admonebat; ut tandem uitium libidinīs dimitteret; cui uehemēter insudarāt. Cui senex obtemperabo inquit pater sancte sanctissimis optimisq; admonitionibus tuis. Nam usum Veneris admodum mihi obesse sentio; & uirga amplius non arrigitur. Fabula indicat multos non amore uirtutis & dei; sed timore pœnæ & impotentia a cōsuetis uitis solere desistere.

De Agrícola & poeta. lxxv.

Agricola quidam ad poetā accedens; cuius agros colebat; quū eū inter libros solum offendisset; interrogauit eū quo pacto ita solus uiuere posset. Cui ille solus inquit tantū esse cœpi; postq̄ te huc contulisti. Hæc indicat fabula eruditos uiros; qui doctissimorum uiuorum turba continue stipantur; tunc solos esse; quom inter illitteratos homines fuerit.

De lupo ouis pelle induto; qui gregē deuorabat. lxxvi.

Epus ouis pelle indutus ouium se imiscuit gregi cotidieq; aliquā ex eis occidebat. Q d cū pastor aduertisset; illū i altissima arbore suspēdit. Interrogatib9 aut careris pastorib9 cur ouē suspēdisset; aiebat. Pellis qdē ut uidetis ē ouis. opa aut erāt lupi. Hæc indicat fabula hoīes nō ex habitu; sed ex opib9 iudicādos; quo

162.
niam multi sub uestimētis ouium lupina faciunt opera.

De patre filiū ad uirtutes frustra hortāte. lxxvii.

Pater quidā filiū uitiis deditū multis hortabatur uerbis ut derelicta uiriorum uia uirtutibus inuigilaret. quæ ei laudē & decus erāt paritura. Cui filius frustra inquit pater me ad hæc faciēda hortaris. Multos enim prædicatores (ut aiunt) audiui. q̄ longe te melius ad uirtutum hortabant uiam. Nunq̄ tamē eorū admonitionibus obsecutus sum. Fabula indicat uiros malignæ naturæ nullius hortatu a uitiis uelle desistere.

De Cane oues dñi sui occidēte: a quo suspēsus ē lxxviii.

Pastor quidā Cani oues suas dederat custodiendas. optimis illū pascēs cibis. At ille sæpe aliquā ouem occidebat. Quod quum pastor aduertisset canē capiēs eum uolebat occidere. Cui Canis. Quid me inquit perdere cupis qui sum unus ex domesticis tuis? Interfice potius Lupum qui continē tuo insidiatur ouili. Immo inquit pastor te q̄ Lupū morte dignū magis puto. Ille enim palam se meū hostē pfitetur. Tu uero sub amicitia specie cotidie meum iminuis gregem. Hæc innuit fabula longe magis puniendos: qui sub amicitia specie nos lædunt: q̄ qui aperte se nostros inimicos profitentur.

De Ariete cū Tauro pugnāte. lxxix.

Aries quidam inter lanigeros greges erat: tanta cornuum & capitis firmitate: ut cæteros arietes statim facileq̄ superaret. Quare quum nullum amplius arietem inueniret. qui occurrenti sibi auderet obistere: crebris elatus uictoriis Taurum ausus est ad certamen prouocare. Sed primo congressu quum in tauri

c ii

nam frontē arietasset: tā atroci ictu percussus ē: ut fere
moriens hāc diceret. Stultus ego quid egī? Cur tā poten-
tē aduersariū ausus sum lacessere: cui me iparē creauit na-
tura? Fabula idicat cū potēriorib⁹ se nō esse decertādum.

De uidua & asino uiridi.

lxxx.



Idua quādā cēlibatum exosa nubere cupiebat:
sed non audebat: uerita uulgi irrisiones: qui ma-
ledictis eas solet incessere: quā ad secundas trā-
seunt nuptias. Sed commater eius q̄ contemnendā essent
populī uoces hac arte monstrauit. Iussit enim asinum al-
bum: quē uidua habebat: uiridi colore depingi: & per om-
nes urbīs uicos circunduci. Quod dum fieret: tanta admi-
ratio ab initio omnes inuaserat: ut non solū pueri: uerū etiā
senes hac re insolita moti Asinū animi gratia comitarētur.
Deinde quū huiusmodi animal cotidie p urbē duceretur
desierunt admirari. Itidē inquit ad uiduā cōmater eueniet
tibi. Si enim uirū acceperis p aliquot diēs eris fabula uul-
gi. Deinde hīc sermo conticescet. Hāc fabula indicat nul-
lā rē esse tanta dignam admiratione: quā diuturnitate tē-
poris non desinat esse miraculum.

De Aquila filios cuniculi rapiente. lxxxi.



Quila in altissima arbore nidulata catulos Cu-
niculi: qui non longe inde pascebantur: ī escam
pullorum suorum rapuerat. quam Cuniculus
blandis orabat uerbis: ut suos sibi filios restituere dignare-
tur. At illa eum: ut pusillum: & terrestre animal: & ad sibi
nocendum impotens arbitrata eos in cōspectu matris un-
guibus dilacerare: & pullis suis epulandos apponere non
dubitauit. Tunc Cuniculus filiorum morte commotus

hanc iniuriam minime impunita abire permisit. Arborem enim: quae nidum sustinebat: radicitus effodit quae leui impulsu uentorum procidens pullo. Aquilae adhuc implumes & inuolucres in humum deiecit: qui a feris depasti magni doloris solatium. Cuniculo praeberunt. Haec indicat fabula neminem potentia sua fretum imbecilliores debere despiciere quum aliquando infirmiores potentiorum iniurias ulciscantur.

Potentes
Dolores

De Lupo pisce fluminis maris regnum affectate. lxxxii.

Vpus piscis erat in amne quodam: qui pulchritudine: magnitudine: ac robore ceteros eiusdem fluminis pisces excedebat. Vnde cuncti eum admirabatur: & tanquam regem praecipuo prosequerentur honore. Quare in superbia elatus maiorem principatum cepit appetere. Relicto igitur amne: in quo multos annos regnauerat ingressus est mare: ut eius regnum sibi uedicaret. Sed offendens delphinum mirae magnitudinis: qui in illo regnabat: ita ab illo infectatus est: ut aufugies uix amnis hostium ingrederetur. Vnde amplius non est ausus exire. Haec fabula nos admonet: ut rebus nostris contenti ea non appetamus: quae nostris uiribus sunt longe maiora.

Contenti
Sui
Sires

De oue pastori conuiciante. lxxxiii.

Vis conuiciabatur pastori quod non contentus lacte: quod in usum suum filiorumque ab ea mungebat: insuper illam uellere denudaret. Tunc pastor iratus filium eius trahebat ad mortem. Ecquid inquit Ouis peius mihi facere potes? Vt te igitur pastor occidat & lupis caibusque praecia deuoranda. Siluit ovis maiora adhuc mala formidans. Haec fabula indicat non debere homines

Patientia
Sui

in deū excandescere: si diuitias: si filios ipsīs permittat auferri: quum etiam maiora & uiuentibus & mortuis possit inferre supplicia.

De Auriga & rota currus stridente. lxxxiii.



Vrīga interrogabat currū: quare rota .quæ erat deterior strideret: quum cæteræ idem non facerent. Cui currus .Aegroti inquit semper morosi & queruli esse consueuerunt. Hæc indicat fabula mala solere homines ad querimoniam semper impellere.

De uiro amicos experiri uolente. lxxxv.



Ir quidam diues admodum & liberalis magnā habebat amicorum copiam: quos ad cœnā sæpiissime inuitabat. ad quam libentissime accedebant. Volens autem experiri: an in laboribus & periculis sibi fideles essent: omnes pariter conuocauit dicens obortos sibi inimicos: ad quos perdendos ire statuerat. Quare correptis armis secum irent: ut illatas sibi ulciscerentur iniurias. Tunc omnes præter duos sese excusare cœperunt. Cæteris igitur repudiatis illos tantum duos in amicorum numero habuit: quos deinde singulari amore prosecutus est. Hæc indicat fabula aduersam fortunam amicitiae experimentum esse q̄optimum.

De Vulpe carnem leporis canī laudāte lxxxvi.



Vpes quom fugaretur a cane: & iam iā esset capienda: nec ullam aliam euadendi uiam inuenire se posse cognosceret. Quid me inquit o canis perdere cupis: cuius caro tibi usui esse non potest. Cape potius leporem illum (non procul enim lepus aberat) cuius carnem suauissimam mortales esse cōmemorant. Canis igitur motus consilio. Vulpis omīssa Vulpe leporem

insecutus est: quem tamen ob incredibilem eius uelocita-
tem capere non potuit. Paucis post diebus. Lepus conue-
niens Vulpē uehementer eam accusabat (uerba enim eius
audiuerat) q̄ se Cani demonstrasset. Cui Vulpes. Quid
me accusas Lepus: quæ te tantopere laudauit? Quid di-
ceres: si te uituperassem Hæc indicat fabula multos mor-
tales sub laudationis specie aliis perniciem machinari.

Laudos.

De Lepore calliditatem; & Vulpe celeritatem a Ioue
petentibus. lxxxvii.

Lepus & Vulpes a Ioue perebant: hæc ut calidi-
tati suæ pedum celeritatē; ille ut uelocitati suæ
calliditatem adiungeret: quibus Iuppiter ita re-
spondit. Ab origine mūdi ē sinu nostro liberalissimo sin-
gulis animantibus sua munera sumus elargiti. Vni aut̄ oīa
dedisse aliorū fuisset iniuria. Hæc inuit fabula deū singu-
lis sua munera ita esse æquali lance largitum; ut quisq; esse
debeat sua sorte contentus.

Omnia
Naturæ
Contenti

De equo inculto sed ueloci. & cæteris eum irridenti-
bus. lxxxviii.

Equi cōplures ad circēses ludos fuerāt adducti
pulcherrimis phaleris ornati: præter unū quem
cæteri ut incultū; & ad huiusmodi certamē inep-
tū irridebāt: nec unq̄ uictorē futurū opinabātur. Sed ubi
currēdi tempus aduenit: & dato tuba signo cuncti ē carce-
ribus exiliere: tū demum innotuit: quanto hic pauloante ir-
risus cæteros uelocitate superaret. Omnibus enī aliis post
se longo interuallo relictis palmam assecutus est. Fabula
indicat non ex habitu: sed ex uirtute homines iudicandos.

Habitus
Virtus

De Rustico per uocem hædi ad iurisconsultum ad-
misso. lxxxix.

Rusticus qdā graui lite implicatus ad quēdā Iu-
risconsultū accesserat: ut eo patrono sese explica-
ret. At ille aliis negociis impeditus renūciari iubet:
se non posse nūc illi uacare. Quare abiret alias rediturus.
Rusticus: q̄ huic ut ueteri fidoque amico plurimū fide-
bar: pluries rediēs nūq̄ admissus est. Tandē hādū adhuc
lactētē & pīguē secū deferēs āte ædes iurisperitī stabat &
hādū uellicās illū balare cogebat. Ianitor: q̄ ex præcepto
heri dona portātes statī admittere solebat: audīta hādī uo-
ce: Ianuā illico aperīes hominē introire iubet. Tunc Rusti-
cus ad hādū cōuersus grās īquit tibi ago hādūle mī: q̄ tā
faciles mīhi has effecisti fores. Fabula idicat nullas tā du-
ras difficīlesq̄ fores esse: quas munera non aperiant.

De adolescēte ex coitu infirmo & lupo. xc.

Adolēscēs qdā uxore duxerat: & ipam quoq̄ ado-
lescentulā formosā admodū & libidinōsā: cuius
effrenæ libidini dū satīsfacere cupit: ita lūbos ex-
hausit: ut paucis diebus macilētus fieret: & mortuo ma-
gis q̄ uiuo similis uideretur. Nō īgredi: nō stare: nō aliqd
opus facere poterat. Ut senex qdā apricatione gaudebat.
Dū ergo ī aprico stās loco calore solis sese calfaceret: acci-
dit: ut Venatores: qui lupū fuerāt īsectati: illac iter habe-
rēt: quos quū adolescēs īterrogaret: cur lupū nō ceperāt:
ob īcredibīlē īquiūt illius uelocitatē illum asseq̄ nō potui-
mus. Tūc ait adolescēs. Vxorē pfecto hīc lupo habere
nō debet. Si enī uxori iūctus esset: nūq̄ tāta pedū pnicitate
polleret. Hæc idicat fabula neminē eē adeo robustum &
fortē: quē nimius ueneris usus nō īfirmū & debīlē reddat.

De Sene Iuuenem poma sibi surripientem, saxis de-
iciēte.

xcī.

Senex quidam iuuenē sibi poma surripientem blandis orabat uerbis: ut ex arbore descendere: nec res suas uellet auferre. Sed quum in cassum uerba funderet: iuuenē eius ætatem ac uerba contēnente: non in uerbis tantū inquit: uerum etiā in herbis audio esse uirtutem. Herbas igitur uellere: & in illum iacere cœpit. Quod iuuenis conspīcatus in uehementē risum effusus ē: & senem delirare arbitrabatur: qui crederet eum ex arbore herbis posse depellere. Tūc senex omnia experiri cupiens. Quando inquit uerborū & herbarū uires aduersus raptore meas: rerum nullæ sunt: lapidibus agā. in quibus quoq; dicūt esse uirtutē. lapidesq; quibus gremiū impleuerat: in iuuenem iaciens: illū descendere & abire coegit. Hæc fabula indicat omnia prius sapienti tentanda: q̄ ad armorum confugiatur auxiliū.

*Tentanda
per uirtutē
Armā*

De lusciniā cātū accipitri pro uita pollicēte. .xcii.

Lusciniā ab Accipitre famelico cōprehensa. quō se ab eo deuorandam intelligeret: blande eū rogabat: ut se dīmitteret pollicita pro tanto beneficio ingentem mercedē sese relaturam. Quum autē accipiter eam interrogaret quid gratiæ sibi referre posset. Aures inquit tuas mellifluis cantibus demulcebo. At ego inquit Accipiter malo mihi uentrem demulceas. Sine tuis enim cantibus uiuere: sine cibo uero non possum. Hæc fabula innuit utilia iocundis anteponenda.

*Delectabili
sonitu
utilia*

De Leone porcū sibi sociū eligente. .xciii.

Leo quom socios asciscere sibi uellet: multa q; animalia sese illi adiungere optaret: idq; precib; & uotis exposceret cæteris scriptis cū porco solū societatem uoluit inire: rogatus autem causam respondit.

Quia hoc aial adeo fidum est: ut amicos & socios suos in nullo quātūvis magno discrimine unq̄ relinquit. Hæc fabula docet eorū amicitia appetēdā: q̄ aduersitatis tēpore a præstando auxilio non referunt pedem.

De culice cibū & hospitū ab ape petēte. xciiii.



Vlex hiberno tēpore quum & fame & frigore se periturū coniceret: ad Apiū accessit aluearia: ab eis cibum & hospitū petens. Quæ si ab eis fuisset consecutus: promittebat filios earū se artē musicam edocturum. Tūc quædā Apis at ego inquit artem meam malo liberī mei discant: quæ eos a famis & frigoris periculo eximere poterit. Fabula nos admōet: ut liberos nostros iis artibus erudiamus: quæ eos ab inopia ualeāt uedicare.

De Asino tubicīne & lepore tabellario. xcy.



Eo rex quadrupedū aduersus uolucres pugnaturus suorum acies instruebat. Interrogatus autē ab Vrsō quid ei Asini inertia aut leporis timiditas ad uictoriā conferre possent: quos ibi inter ceteros milites adesse cernebat: respondit. Asinus tubæ suæ clangore milites ad pugna cōcitabit. Lepus uero ob pedum celeritatem tabellariū fungetur officio. Fabula significat neminem adeo cōreptibilem qui aliqua re nobis pdesse nō possit.

De Accipitribus inter se inimicis: quos columbæ pacauerant. xcvi.



Accipitres inuicē inimici cotidie decertabāt: suisque odiis occupati alias aues minime ifestabant. Colūbæ illoꝝ uicē dolētes eos missis legatis cōposuere. Sed illi ubi iter se amici effecti sunt: ceteras aues imbecilliores: & maxime colūbās uexare & occidere non desinebāt. Tūc secū columbæ q̄ utilior accipitrum discor



Malit
Odium

dia q̄ concordia nobis erat: Hæc monet fabula malorum
inter se ciuium odia alenda potius q̄ extinguenda. ut dum
inter se digladiantur: uiros bonos quiete uiuere pmittant.

Potentior
Bis cordia

De muliere igne secū i mariti domū ferente. xcyii.



Ir quidā prudēs uxorem ducebat. Interrogatus
autem ab amicis quid sibi uellet facula illa: quā
noua nupta accensā ē paterna domo effert. Rur
susq; mariti domū ingressura accēdit: & intro fert. Signi
ficat inquit me hodie ignē e soceri mei ædibus ablatum in
domum meam iſerre. Fabula significat saepenumero mu
lieres ignem quendam esse: qui mariti bona comburit.

Ita

De prætorē repetundarū damnato. xcvi.



Rætor: q̄ prouiciā: cui præfuerat: expilauerat re
petūdarū dānatus fuerat. Quumq; ægre ablata
restitueret dicebat quidā ē puincialibus. hic no
ster prætor mulieres imitatur. quæ foetus concipiētes mi
ra uoluptate afficiuntur: quū autē eos emittūt incredibili
dolore torquētur. Fabula significat: aliena nō esse surripī
enda: ne illa deponere coacti mœrore conficiamur.

Aliena
fuerat

De sene mortem differre uolente. xcvi.



Enex quidā mortem: quæ eum e uita ereptura
aduenerat. Rogabat ut paululum differret. dū
testamentum cōderet: & cætera ad tantum iter
necessaria præpararet. Cui mors cur non inquit hactenus
præparasti: toties a me admonitus. Et quom ille eam nun
quam a se uisam amplius diceret: quum inquit non equa
les tuos modo: quorum nulli fere iam restant: uerum
etiam .Iuuenes: pueros: infantes quotidie rapiebam.

Mors

non te admonebam mortalitatis tuæ? Cum oculos hebe-
scere; auditum minui; cæterosque sensus in dies deficere;
corpus ingrauescere sentiebas; nonne tibi me propinquā
esse dicebam. Et te admonitum nagas. Quare ulterius dif-
ferendum non est. Hæc fabula indicat ita uiuendū; quasi
mortem semper adesse certamus.

De Auaro sacculum numorū alloquente. c.

Vl quidam auarus; qui ingentem aureorum acer-
uum male partum relicturus moriebatur; in-
terrogabat sacculum Numorum; quem mori-
entī sibi iusserat afferri; quibus uoluptatem eēt allaturus:
Cui sacculus hæredibus inquit tuis qui numos a te tanto
sudore quæsitos ī scortis & conuiuīs profundent; & dæ-
monibus; qui animam tuā æternis suppliciis mācipabūt.
Hæc indicat fabula stultum esse in iis laborare; quæ aliis
gaudium; nobis autem sint allatura tormentum.

Petri pauli phantini de tradotio in hecathomythion con-
sumatis. Viri Laurentii Abstemiū Maceraten tetrastico
Quod nemus hesperidum panchaia bactra sabæi
Helysium quod hēt; quod tagus; astur arabs;
Cuncta tuo abstemi nascuntur sponte uirecto
Cuius habent filiquæ seria; non apinas.

Ioānis antracini maceraten; in hecathomythion clarissi-
mi uiri Laurentii abstemiū maceraten tetrasticon
Doctiloquos aliis scriptis; superare latinos
Quare; sumus lepidis græcia docta pares
Te xanthi seruus technis celebrauit amænis;
Non minus abstemi nos decorauit opus.

Laurentii ~ 1557

167.
LAVRENTII VALLENSIS IN. XXX. FABVLA
RVM ESOPIE GRECO IN LATINVM SER-
monē ad clarissimum uirū Renaldū sonaledæ præfatio.



Romissērā nuperrīme tibi coturnices;
quas ipse uenatus essem missurū. Eas
capere: ut homo uenādī insuetus quo
nō possē: ad uenationē meā idest litte-
as me cōuertī. Et forte ad māus uēit li-
bellus græcus ex præda nauali tres &
trīginta Aesopī fabellas cotinens. has
omnes bīdū labore uenatus sum. Mitto igitur ad te siue
fabellas: siue maius coturnices: quibus oblectār te possis:
ac ludere. Etenim si Octauianū: Marcūq; Antoniū orbis
terrarū p̄cīpes ludo coturnicū delectatos accepīus: p̄fec-
litterarū amātissimus litterato hoc gñe ludētī delectaberis
to tu uir Et si q; Octauiao aut Antonio pugnacē aliq; harū
auiū dono dedisset: iocundam illis rem gratamq; fecisset.
Ego quoq; tibi iocundus gratulq; ero: q; plus trīginta eius
generis aues dono mīto pugnaces uictrices: et si forte hoc
te magis iuuat: et pingues. Oblectant enim hæ fabellæ &
alunt: nec minus fructus habent q̄ floris. Sed ne donum
suum laudare insolētis sit: finem faciam. Tu si coturnices
ueras: q̄ has fabellas malis rescribe. Mittā namq; nō mo-
do coturnices: sed etiā p̄dices. Ex urbe Caieta. Kal. Maii.
Mcccc. xxxviii.

De Vulpe & Capro.



Vlpes & caper sitibundī in puteum descēderūt
in quo quom perbibissent: circūspicientī redi-
tū Capro Vulpes ait. Bono anī mo esto Caper.
Excogitauī namq; quo pacto uterque reduces simus. Si
quidē tu eriges te rectum: prioribus pedibus ad parietem

A

admotis: cornuaq; adducto ad pectus mento reclinabis:
et ego per terga cornuaq; tua transiliens: et extra puteum
euadēs te istinc postea educā. Cuius consilio fidē habentī
capro: atq; ut illa iubebat: obtemperanti: ipsa ē puteo pro
filiit. Ac deinde prægaudio ī margine putei gestiebat ex
ultabatq; nihil de hircō curam habens. Caeterum quū ab
hircō ut fidifraga incusaretur: respondit. Enim uero hircō
sitantum esset tibi sensus in mente: quantum est setarū
in mento: non prius in puteū descendisses: q̄ de reditu ex
ploratum habuisses. Hæc fabula innuit uirum prudentē
debere finem explorare: anteq̄ ad peragenda ueniat.

De Vulpe et leone.



Vlpes nullum antea leonem conspiciata: quum
illi alternus ex improviso obuiaſſet: ita aspectū
eius expauit: ut parum abfuerit: quin extingue
retur. Quod quū iter postea accidisset: ad aspectum qdē
leonis est exterrita: sed non ita: ut prius. Tertio autē quū
leonem eundem esset intuiſa: non modo non exterrita sed
etiam fidenter adiens secum collocuta est & confabulata.
Hæc fabula innuit quod consuetudo & conuersatio facit:
ut quæ maxime horribilia & formidanda sunt: neq; hor
rida neq; formidolosa uideantur.

De Gallo et perdice.



Allos quidam domi suæ quum haberet: mer
catus est perdicem: eamq; alendam & in so
cietatem Gallorum dedit. una cum illis fagi
nandam eamq; Galli pro se quisq; mordicabant: abige
bantq;. Perdix autem apud se afflictabatur existimās ideo
talīa inferri sibi a Gallis: quod suum ab illorum genere ali
enum esset. Vbi uero non ita post aspexit: et illos inier se

pugnantes mutuò quæ percutientes recreata a mœrore
inquit. Equidem post hoc non afflictabor amplius ui-
dens eos inter se dimicantes. Hæc fabula innuit uirum
prudẽtem debere æquo animo ferre contumelias ab alie-
nigenis illatas: quos uident: ne a domesticorum quidem
iniuria abstinere.

Patientia

De Vulpe & capite reperto.



Vlpes aliquando in domum citharedi igressa:
dum omnia instrumenta musica: omnemq; su-
pellectilẽ scrutaretur: reperit e marmore caput
scienter fabreq; factum. Quod quum in manu sumplisset
inquit. o caput cum magno sensu factũ: nullum sensum
optinens. Hæc fabula ad eos spectat: qui corporis digni-
tatem habent: animi industriam non habent.

*Dignitas
Sapientia*

De Carbonario & fullone



Carbonarius conducta in domo habitans: ful-
lonem inuitauit: qui eo loci proxime uenisset: ut
eisdem in ædibus una habitarent. ad quem fullo
o homo non est isthuc factum cõducibile. Vereor enim
ne quicquid ipse candidifacerem: id omne tu carbonaria
aspergine fuscas. Hæc fabula innuit nullum cum fla-
gitiosis habendum esse commercium.

*Societas
Conuersatio*

De uiro iactabundo.



Ir quidam aliquandiu peregrinatus: quum iterũ
domum reuertisset: quum multa alia in diuersis
a se uiriliter gesta iactabundus prædicabat: tum
uero id maxime: quod Rhodi omnes in certamine salien-
di superasset: eiusdẽ rei Rhodios: qui affuerũt: testes esse:
ad quẽ unus assistentiũ respondens inquit. o homo si uerũ

isthuc est: quid loqueris? quid tibi opus ē. testibus? Ecce
hic Rhodus. ecce hic certamen salendi. Hæc fabula in-
nuīt: quod ubi rerū testimoniā ad sunt: nihil opus ē uerbis.

De uiro apollinem tentante.



Ir quidam facinorosus Delphos se cōtulit Apol-
linem tentaturus: habensq; passerculū sub pal-
lio quem pugno tenebos. et accedens ad tripodas: interrogabat deū dicens: Quod habeo in dextra ui-
uit an ne mortuum est? prolaturus passerculum uiuum:
si ille mortuum respondisset. Occidisset enim statim sub
pallio clam prius q̄ proferret: At deus subdolem callidi-
tatem hominis intelligens dixit. o consultor utrum mauius
facere (penes te. nanq; arbitrium est) facito. et siue uiuum
siue mortuum: quod in manibus habes: proferto. Hæc
fabula inuīt mētem diuinā nihil neq; latere: neq; fallere.

De piscatore.



Iscator quidam demissis in mare rhatibus extu-
lit Ismiridem pusilli corporis. quæ sic piscatorē
obsecrabit: Noli me in præsentiarū capere pu-
sillam et minutam. sine abire & crescere: ut postea sic ad-
ulta cōmodo maiore potiari. cui piscator inquit. Ego ue-
ro amens sim: si lucrū: quod inter manus habeo: licet exi-
guum prætermittā spe futuri boni quātumlibet magni.
Hæc fabula inuīt. Stolidum esse: qui propter spem ma-
iorem rem præsentē et certam licet paruam non ample-
ctitur.

De Equo & Asino.



Ir quidam habebat equum et asinum. In itinere
autem faciendo inquit Asinus Equo. Si me sal-
uum uis releuare a me partem oneris mei. Equo:

illius uerbis non obsequente Asinus sub onere cadēs mo-
ritur. Tunc dominus iumentorum omnes: quas portabat
Asinus sarcinas: simulq; corium quod a mortuo exuerat:
equo imponit. quo onere depressus equus: & gemēs: cū
clamore inquit. Væ mihi iumentorū infelicissimo. Quid
mihi misero male euenit. Nam recusans partem: nunc to-
tum onus porto. in super et illius corium. Hæc fabula in-
nuīt maiores debere in laboribus participēs esse minori-
bus: ut utriq; incolumes sint.

*M. minor
Minores
Compassio*

De uiro et Satyro



Ir quidā cum satyro amicitiam inierat. qui quā
edendi gratia sederent: exorta cæli tempestas ac
frigore: uir manus ad os admouens anelitu refo-
cillabat. quod intuens Satyrus interrogabat. Quamob-
rem id faceret. Ille inquit calore oris argentes manus refo-
cillo. pauloq; post: calidiori edulio allato cum uir iterum
ad os manum cum edulio admouens calorē cibi tenui in-
spiratione refrigeraret: Interrogat. Satyrus quamobrē et
id faceret. Respondente autē uiro: ut refrigeret ac eduliū.
atq; ego inquit Satyrus tecum posthac amicitiam non
exercebo. qui ex uno ore & calidum promit et frigidum.
Vale. Hæc fabula innuīt: deuitandam eius amicitia esse:
cuius anceps uita est: et non simplex sermo.

Aminia

De Vulpe et pardo



Vulpes & pardus de pulcritudine altercabantur
Et pardo suam uersicolore pellem extollente
Vulpes quom suam præponere non posset: in-
quit At quanto ego speciosior: quæ nō corpus: sed animū
uersicolore sortita sum. Hæc fabula innuīt pulchritu-
dinem animi antecelere pulchritudini corporis.

*Pulchritudo
Animus
Corpus*

A iii

De Fele in foeminam mutata.



Elis quædam delictum formosior erat cuius dā adolescentis. Hanc ille ut in foeminam mutaret: Venerē deprecatus est. Dea miserta cupiditatis adolescentuli conuertit bestiam in speciosam puellam: cuius forma inardescens adolescentulus adducit illam secū domum. Quibus confidentibus in cubiculo Venus uolens periculum facere nunquid illa cū corpore mutasset & mores: murem immisit in medium. At illa & eorum: qui aderant: & cubiculi nuptialis. Imemor ē cubili surgens murē insequabatur: illum comedere cupiens. Tūc dea indignata iterum in suam restituit naturā. Hæc fabula innuit sceleratos homines et si conditionem; statūq; mutant; tamen mores nequaquam mutare.

*Adino
Status
Mores*

De Agrícola & canibus.



Agricola quidam hiberno sidere in agro deprehensus deficientibus cibariis primū interfectis singulis ouibus. illarum carnibus uescebatur. mox & caprarum: postremo operariis bobus interemptis alabatur. Quod canes quū animaduertisset. inter se collocuti sunt dicentes. At nos hinc faciamus fugam. Si enī operariis bobus dominus noster non pepercit: ne nobis quidem parcat. Hæc fabula innuit fugiendos eos esse: Et cauendosq; qui a familiaribus quoq; manus nō abstinēt.

*rudel
Familiaris*

De Agrícola seuiente in filios.



Agricola filios suos uidēs cotidie digladiātes: neq; i gratiā iter se reducere potis eēt: iussit fasciculū uirgarum sibi afferri. aderant autem filii illuc sedentes: quæ quom allatæ essent colligauit omnes in unū

fasciculum. iussitq; singulos filiorum fasciculum capere: atq; confringere. Illis uero confringere nō ualentibus: sol uens postea fasciculum tradidit singulas uirgas eis frangendas. Atq; illis statim facileq; frangentibus itulit. Ita & uos filii mei si filioli pseueretis unanimes perstiteritis: inexpugnabiles uos hostibus. inuictosq; præbebitis. Si minus: ipsa uestra æmulatio: atq; seditio opportunā uos prædam inimicis faciet. Hæc fabula inuit æque res humanas facere uel a cōcordia icremētū uel discordia iacturam.

De muliere & Gallina.

Mulier quædam uidua habebat Gallinam cotidie singula oua parientem. Sperans autem pro singulo bina oua parituram: si plus tribuisset escarum: opipare educabat. Gallina uero pinguior effecta ne unum quidem ouum parturire poterat. Hæc fabula inuit q; homines propter luxum et copiam rerum marcescentes ab instituto retardantur.

De homine quem canis momorderat.

Admorsus a Cane quidam circuibat singulos: corrogans curationem: Nactusq; quendam est: qui cognita mali qualitate inquit. Si tu quidem homo conualescere uis: sume crustulam panis made factam in sanguine uulneris porrige cani: qui te momordit: comedendam: Cui ille deridens inquit. Ego me hercle si istuc fecero: dignus sum: qui ab omnibus huius urbis canibus mordear. Hæc fabula inuit improbos homines: quum máxima beneficia acceperint: tum maxime ad maleficia animari.

A iiii

*Concordia
Discordia*

*Gula
Nimietas*

*Malitia
Beneficia*

De duobus amicis et urso



Vobis amicis una iter fatientibus fit Vrsus ob
uiam: quorum unus perterritus in arborē scan-
dens latuit. Alter uero cum se imparem Vrsus se
fore: et si pugnare uellet: superatum iri intelligeret proci-
dens simulabat se mortuum esse: Vrsus autem adueniens
aures & occipitiū olfaciebat. Illo: qui stratus iacebat usq[ue]
continente respirationem. Ita mortuum esse credens Vrsus
abiit. Aiunt enim Vrsus non scire in cadauer. Mox
alter: qui inter frondes arboris latuerat: descendens inter-
rogat amicum: quidnam ad aurem Vrsus secum esset lo-
cutus. Cui amicus inquit. Admonuit me ne post hac cum
huiusmodi amicis iter faciam. Hæc fabula innuit deu-
tandos eos amicos: qui periculoso in tempore ab auxilio
præstando reuocant pedem.

Amin

De Adolescentibus et coquo



Vo adolescētes obsoniū a Coco mercati coiter
erant. Cæterum quom Gocus quibusdam nego-
ciis domesticis intenderet: uacaretq[ue]. Alter ado-
lescentum partem obsonii in alterius sinum immisit. Co-
quirenti qui carnem substulerat: iurabat se nō habere: qui
uero habebat. Qui uero habebat iurabat se nō abstulisse.
Quib[us] Cocus itellecta adolescētū astutia inquit. Et si me
latet fur: tamē eū: quē iurastis deū nō latebit. Hæc fabula
innuit: q[uod] si hoēs cælamus: deū nequaquā cælare poterimus.

omus

De Arundine et olea



Isprabāt alter Arūdo & olea de cōstātia: de for-
titudine & de firmitate. Et Olea qdē pbra arūdi-
ni ingerebat: ut fragili & ad oēm uētum uatilatū.
Arūdo aut obticebat: nō longō tēpus expectans. Na cum

uentus uehemens ingruisset: arundo agitabatur: refellabatur que Olea uero: quom uiolentiæ uentorū reluctari uellet: confracta est. Hæc fabula innuit eos: qui forcioribus ad tempus cedunt potiores esse iis: qui non cedunt.

De Tubicine.



Rat tubicen: qui i militiā signū caneret. Is interceptus, ab hominibus ad eos: qui circūstitebāt proclamat. Nolite me o uiri inuocū insonemq; occidere Nullum enim unq ego occidi. Quippe nihil bucinam aliud q̄ hanc tribam habeo: ad quem illi uicissim cum clamore responderunt. Tu uero hoc ipso magis trucidaberis: q̄ quū ipse dimicare nequeas: ceteros potes ad certamē ipellere. Hæc fabula innuit q̄ p̄ter ceteros peccāt: q̄ malos et iportunos p̄cipes persuadent ad iniquā agēdū.

De aucupe & Vipera.



Vceps quidā sumptis aucupatoriis ratibus ad uenādū processit. uisq; palūbo i cacumine arboris sedente: cōpositas artificiose arundines cū rati ad aquem clanculum admonebat: sperans illam se uenari posse. Quod quū agit: in altū ituens: iacentē uipam pedibus: qui exasperata dolore hominem momordit. At ille iā defidens me miserū iquit: qui quū alterū uenari uolo: ipse ab altero captus pereō. Hæc fabula innuit fraudulentos homines insidias suas occultare. Sæpe tamen ab aliis idem sustinere.

De Castore uirilīa sibi imputante.



Astor præter ceteros quadrupedes in aqua durare dī: eiusq; genitalia ad artē medicam sane uirilīa esse: Tunc ubi uidet se ab idagātibus hominibus captū iri (nouī enī quāobrē indagetur) ipse sibi ge-

Potentiores
Ceteris

Persuasores
Consultos

Fraudulentes
Offensores

Salus
Eco
Diuina
nitalia præcidit. eaq; ad insequentes proiciens hoc modo incolumis euadit. Hæc fabula innuit huius exemplo prudentes debere pro adipiscenda salute nullam rationem habere fortunarum.

De thyno & Delphinō.

THynus quum delphinum insequeretur precipiti cursu: & iam iam capiendus esset: in anfractum quendam se intrusit: delphinusq; ad alterum simile ipetu ipso illisus est. ad quē Thynus respiciens: iāq; expirantem uidens: inquit. Iam mihi mors nō est molestē: uidens eū: qui mihi causa mortis est mecū morientē. Hæc fabula innuit æquo animo ferre homines calamitates: quū eos: p̄ quos i calamitate sūt calamitosos aspiciūt.

De cane & lanione.

CAnis quidam insiliit in Macellum lanio i aliqua re occupato: & erepto pecoris corde fugiebat. ad quem Lanus conuersus: fugietēq; aspiciens inquit o canis ubicunq; fueris: te obseruabo. Non. n. substulisti: sed mihi cor dedisti. Hæc fabula innuit iacturam semper esse hominibus doctrinam.

De uate quodam.

Vaticinator quidam in foro sedens sermocinabatur: quum quidā sibi præsto fuit: trepidā q; denūciat fores domus eius refractas esse: omniaq; direpta: quæ in domo fuissent: ad quem nuntium uaticinator gemēs properansq; cursu se domū recipiebat. Quē currētē quidā itūēs o tu inquit: q; aliena negocia te diuinaturū p̄mittis: certe tua nō diuisti. Hæc fabula ad eos spectat: q; res suas nō recte administrātes: alienas: quæ nihil ad eos pertinent: prouidere & consulere conantur.

De agroto et medico.



Egrotus quidam a medico interrogatus quonā modo se habuisset: prætermoḁ inquit respōdit ī sudore se fuisse resolutū. Cui medicus istud īqt bonū est. Altero autē die iterū interrogatus quonam modo se haberet: respōdit algoribus correptus diu uexatus sum & id quoq; medicus inquit bonū est. Tertiō quū ab eo medico interrogaretur respōdit profluuiō corporis debilitatus sū. Istud ēt bonū est: inquit medicus: inquit. Postea autē a familiari quodam interrogatus quo modo habes o amice respondit ēt atq; ēt bene habeo: sed morior. Hæc fabula innuit arguendos assentatores.

De asino & lupo.



Sinus calcato ligni aculeo claudicabat: conspēctoq; lupo ait o lupe en præcrutiato morior: futurus esca aut tua: aut Vulturum: aut coruorum: Vnū modo abste munus flagito. Educ prius de pede aculeum: ut moriar saltem sine cruciatu. Tunc lupo sūmis dentibus aculeū mordicus præhendēs eduxit. Asinus uere doloris oblitus ferratos calces ī faciem lupi īpegit. fractisq; illius fronte: naribus dētibus aufugit. lupo se ipsum accusante ac merito sibi id euenisse dicente: q; qui didicerat esse lanūs iumentorum: nunc illorū uolebat esse chyrugicus. Hæc fabula innuit: q; qui sua artificia deserunt transferentes ad aliena ipsis non apta: & in derisum ueniunt: et in discrimen.

De aucupe & merula.



Vceps tetenderat uolucris rætia: quid eminus intuens merula percontabatur hominē: quid negociū ageret: ille respon-

172

Medicū
Infirmū

Assentatore

Artē
Arripere

dit: se condere urbem: abiit que longius: & se se abdedit.
merula uero illius uerbis me fide hns accedes ad escam iu
sta retia appositam capptam est: accurrenteq; aucupe in
quit o homo si tu quidem talem urbem condis: haud mul
tos inuenies incolas. Hæc fabula innuit eo maxime modo
rem priuatam et rem publicam destrui: quum presides sa
uitiam exercent.

De Viatore et pera fauente

Viator longum ingressus iter: uouit siquid inue
nisset eius dimidium Ioui se oblaturum. Inuenta
autem postea in ipso itinere pera palmularum
amigdalarumq; plena comedit omnes palmulas amigdo
lasq;. Sed harum nucleos: illarum putamina & cortices ad
aram quandam obtulit. inquiens: habes Iupiter quid tibi
uoueram. quod enim inueni: eius et interiora et exteriora
tibi offero. Hæc fabula inuit auarū propter pecuniæ cu
piditatē etiam diis moliri falacias.

De puero et matre

Per quidam in schola condiscipuli furatus ta
bellam alphabetariā: attulit matri suæ: a qua nō
castigatus cottidie magis furabatur. Procedēte
autem tempore coepit furari maiora. Tādem a magistra
tu deprehensus ducebatur ad supplicium. Matre uero se
quente ac uociferante rogauit ille satellites: ut paulis per cū
ea ad aurem loqui permitterent: quibus permittentibus:
et matre festinabunda aurem ad os filii admouente: ille au
riculam maternam dentibus euulsit: Et quū mater cæte
riq; increparēt nō modo ut furē: sed in parētē suā ipiū: iqt:
Hæc mihi ut perderer causa extitit. Si enim me tabellam
alphabetariā furatū increpasset: siue castigasset: nequaquā ad

familias
R. Publii

De
C. C. C.

Auri

De

De

De

Parentes

De
C. C. C.

123
Pamphylus
Capitulum
ulteriora progressus: nunc ad supplicium duceret. Hac fabula innuit: quod qui inter initia peccandi non coercen-
tur: ad grauiora flagitia euadunt.

De pastore arte nauticam exercente.



Astor in loco maritimo gregem pascebat: cui quum uideret mare tranquillum incessit cupido nauigationem faciendi ad mercatum: Itaque uenudatis ouibus: emptisque palmarum sarcinis nauigabat. Oborta autem uehementi tempestate: & nauis mergi periclitates omne pondus nauis in mare deiecit. uixque euasit: exonerta nauis. Paucis post diebus ueniente quodam: et tranquillitatem maris admirante (erat enim sane tranquillum) respondens inquit palmulas iterum uult: quantum intelligo ideoque imotum sese fore ostendit. Hac fabula innuit eruditiores effici homines damno atque periculo.


De filio cuiusdam senis & leone.



Somnia
Periculum
Somnia
Illum senior quidam habebat unicum generosi animi: & uenaticorum canum amatorem. hunc per quietem uiderat a Leone trucidari. Territus ne forte somnium hoc aliquando sequeretur euentus: extruxit domum quandam quam politissimam habebat Laquearibus a fenestris amenissimam. Illuc inducens filium assiduus illi ostendebat. Depinxerat enim ea in domo ad oblectationem filii omne animalium genus: in quibus & leonem. Adolescens hic insipiens eo amplius molestia contraherebat. Quadam autem uice propius stans leoni inquit: o truculentissima fera propter te & propter inane somnium patris mei in hac domo asseruor: uelut in cacere. Quid tibi faciam? Et hac dicens manum parieti inculcit: oculum leonis eruere uolens: et in clauo qui illic latebat: offendit,

quæ ex percussione manus emarcuit: succreuitq; sanies: et
febris subsecuta est: breuiq; tempore adolescens est mor-
tuus. Ita leo adolescentem occidit. nihil adiuuante patris
sophismate. Hæc fabula innuit quæ uentura sunt: deu-
tare posse neminem.

*mitte
funda*

De Caluo crines externos gerere pro natiuis
 Aluus quidam mentitos crines gerens: dū equo
uehebatur. ecce sibi ualidior uentus illos de ca-
pite sustulit. risus statim magnus a præstanti-
bus excitabatur. & ille inhibito cursu ad illos inquit. Quid
mirum: si crines: qui non erant mei: a me recesserunt: Illi
quoq; recesserunt: qui mecum fuerant nati. Hæc fabula
innuit non debere nos merere ob amissas opes. Quod enī
nascentes a natura non accepimus: id non potest nobis cū
perpetuo permanere.

*mitta
diuina*

Esopi fabularum. xxx. tradutinis Finis.

Impressum Venetiis per Magistrum Ioan-
nem De Cereto De Tridino. Anno domini.
M. CCCC. XCV. die uero. iiii. Augusti.



*Deo grās Amen. Legi notari et finiri ego
Julianus Guggelmus patensis. v. l. Bodo.
Prati Anno salutis. M. dv. Mense nouembri
die. x. die Luna. hora. xv. Deo grās Am
Gloria in excelsis deo et
to Deum Laudamus etc*

Regina Corli Letame Allahu a
Quia quem meruisti potare Allahu a
Refurgit sine dolo Allahu a
Ora pro nobis Domine: Et Dominus noster
Iesu Christum: filium tuum benedictum
Allahu a.

Prax
Anno .1505.
Mense Nouembri
Die .10.
Die Lund
hora .15.
Deo gratias Amen.

Handwritten text in a cursive script, likely a list or account. The text is written in dark ink on aged, yellowed paper. The script is dense and somewhat difficult to decipher due to its cursive nature and the age of the document.

Handwritten text in a cursive script, likely a list or account. The text is written in dark ink on aged, yellowed paper. The script is dense and somewhat difficult to decipher due to its cursive nature and the age of the document.

15

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

...

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

